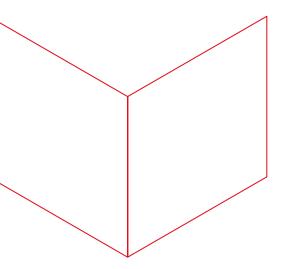


Machine protection gates Power-operated gates for process automation





Machine protection gates Power-operated gates for process automation



Contents

Company			From page 6
Safety	Page 8	Brühl interactive	Page 12
All-round service	Page 10		

Machine protection gates SpeedLine® From page 14 Roller gates & lift gates MSRT®-SL MSRT®-SL-U MSRT®-SL-A Machine protection Machine protection Machine protection roller gate roller gate roller gate SpeedLine® SpeedLine® SpeedLine® Standard **Bottom** Aluminium Page 20 Page 22 Page 24 MSHT®-SL Machine protection roller gate SpeedLine® Standard

Machine protection gates PerformanceLine®

From page 28

MSRT®-PL Machine protection roller gate PerformanceLine®

Page 26

Standard

Page 34

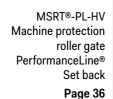
MSRT®-PL-L

roller gate PerformanceLine®

> Slats Page 40

Machine protection







MSRT®-PL-KHV Machine protection roller gate PerformanceLine® Retractable header Page 38



From page 42 MSHT®-PL MSHT®-PL-XL MSHT®-PL-2 Machine protection Machine protection Machine protection lift gate lift gate lift gate PerformanceLine® PerformanceLine® PerformanceLine® Standard XL Two wings Page 44 Page 46 Page 48 MSHT®-PL-V MSHT®-PL-M-U MSHT®-PL-I Machine protection Machine protection Machine protection lift gate lift gate lift gate PerformanceLine® PerformanceLine® PerformanceLine® Multi-wing, bottom Integrated Front-mounted Page 50 Page 52 Page 54

MSHT®-PL-V-XL Machine protection lift gate PerformanceLine® Front-mounted XL Page 56



MSHT®-PL-E Machine protection lift gate PerformanceLine® Single-sided Page 58





ceLine® Singlesided offset wing Page 62

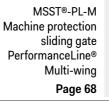
lift gate Performan-

MSHT®-PL-E-V Machine protection

Sliding gates From page 64

MSST®-PL Machine protection sliding gate PerformanceLine® Standard Page 66





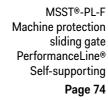


MSST®-PL-D Machine protection sliding gate PerformanceLine® Double Page 70



MSST®-PL-B Machine protection sliding gate PerformanceLine® Double-sided Page 72







MSST®-PL-2-F M. p. sliding gate PerformanceLine® Two wings, self-supporting Page 76



MSDT-PL Machine protection swing gate PerformanceLine® Standard Page 78

Equipment and accessories

Gate controllers

Optional accessories





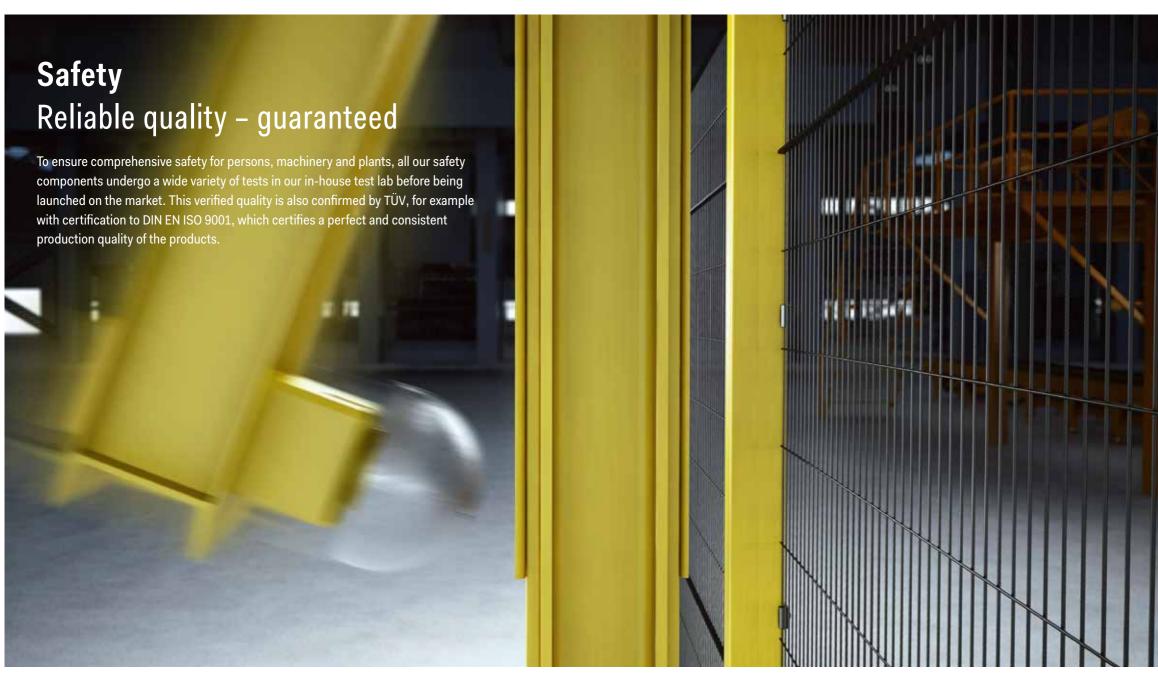


Imprint

From page 82 **Appendix** From page 95 Page 84 Designs of gate wings Page 96 Page 94 Designs of curtains and slats Page 97 Example implementations Page 98

Page 102









Safety -

crash tests for machine protection gates

Safety relies on testing! To ensure that this happens across the board, we will sometimes take on a pioneering role at Brühl. As part of a collaboration with a university, we used a pendulum impact test station to perform a comprehensive series of safety tests - which we have since continuously developed.

The ISO standard 14120 "Safety of machinery – Guards" cites measurement methods such as the pendulum impact method as reliable ways to assess the stability of a safety guard. The pendulum impact method involves a test body of a defined size and weight colliding against a safety guard at various points. High-speed cameras are used to reliably document the individual test series and then analyse them.

Brühl's pendulum impact test method thus enables reproducible measurements and assessments of the dynamic strength of safety guards. Furthermore, the method can be used to set protection objectives for safety fences in accordance with DIN EN ISO 14120 (cf. Annex D.5 Pendulum test method). This makes your Brühl products twice as reliable and guarantees verified quality.



Made in Germany

The safety guards of Brühl Safety GmbH are produced exclusively at the Netphen site in Siegerland. For us, using Germany as a production location means having a qualified workforce, sustainable employment and as a result high-quality products for machinery and plants.



As an innovative and competitive company, Brühl Safety GmbH fulfils all the requirements of a quality management system in accordance with DIN EN ISO 9001. Our products not only provide maximum safety and quality; they can also be adjusted flexibly to suit customer needs. To ensure that we remain in compliance with the quality management standard, we continuously work to improve our products and services.



Support for the risk assessment

The legally required risk assessment is an unavoidable step on the route towards CE marking for any machinery and plant manufacturer. On the basis of the risk assessments of our customers and prospective buyers, we support them in correctly configuring the guard device, in particular with regard to special applications.



Gate testing according to ASR A1.7

Regular testing of power-operated machine protection gates is obligatory according to ASR A1.7. Depending on the number of strokes performed and the area of application, Brühl tests both its own plants and products from other manufacturers with its in-house specialists, and provides the required test documentation.



Consultation and project support

Individual consultation and planning security from a single source. Whether it's with a detailed analysis before the actual development is commenced or expert advice from an assigned project manager, Brühl can create the perfect conditions for any project - from start to finish.



Maintenance and care

Careful maintenance and care are proven to increase the service life and functionality of machine protection gates. If desired, Brühl can take care of the regular maintenance and care of your power-operated gates.



Assembly service

From the instruction to the installation and even total

With the Brühl assembly service, available worldwide, professional assembly is performed by qualified specialists on site.



3D and 2D processing

Any adjustment or alterations you want to make can be implemented in the project layout directly. With Brühl order and project processing, and the corresponding 3D work stations, we can provide comprehensive machinery and plant manufacture development, adjusted to suit your needs.



Brühl Safety Fence Designer



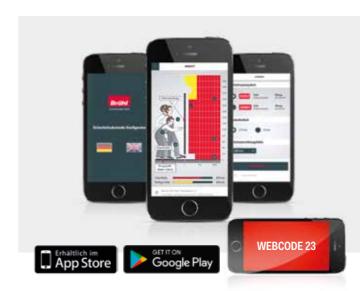
Brühl 3D component catalogue



With the interactive Brühl planning tool, you can plan your individual safety fence systems with integrated machine protection gates without any previous CAD system or program knowledge. The Brühl Safety Fence Designer developed by CADENAS allows you to easily create 3D gate models. Thanks to the intuitive user interface, you can design entire safety fence systems, or parts of them, including machine protection gates in just a few clicks. This means that planned layouts can easily be incorporated into existing plant layouts.

Brühl machine protection gates can be planned and created easily thanks to the ready-made 3D STEP files from the 3D component catalogue. After registering, you will be able to log in to the portal where you can access all the available 3D components from Brühl. As a result, you will be able to work with your own CAD system from the outset.

Brühl safety clearance configurator app



The Brühl safety clearance configurator is aimed at people involved with safety clearances created by protective barriers in connection with the risk and hazard assessment in the development of machinery and plants, and project managers who need to check safety clearances during installation on site. Users can choose between the desktop version, the mobile web version and also an app version.

Protection made visible - the Brühl film portal



Applications, safety and expansion - we have all the answers! Key information on our Brühl products for machinery and plants can be found on our Brühl film portal and on the Brühl Safety Youtube channel. In various categories, we have prepared simple introductions outlining our company and our products. In addition to the new Brühl corporate video, you can choose from our product films and 3D product films.



Standard product characteristics

for all SpeedLine® gates

ISC® - Intelligent **Safety Control**

Permanent active monitoring of the entire gate closing zone with early detection of obstacles.





SLB® -**Safety Light Barrier**

The multiple-beam safety sensor system (PLd to EN ISO 13849-1) incorporated into the plane of the gate leaf provides an extensive detection region that includes the outer peripheral areas.

Press-fitted shaft

Motor runs absolutely smoothly, minimising material stress, without any oscillation or compensation movements.



Mechanical safety system in the transmission.



Industrial three-phase gear motor with integrated ventilation for permanent availability.



ECH® - Emergency Crank Handle

Manual emergency opening, e.g. for power failure, thanks to detachable crank handle.



PCS® - Position **Control System**

Digital absolute encoder in a robust three-phase motor for optimised drive control.



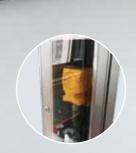
Delivered ready for use

Delivered either fully assembled or in separate modules to reduce freight volume.



Profile slot system

For integrated cable guiding, attachment of fence systems and other accessories.



Safety switches behind transparent cover

Safety switches reliably signal in acc. with IEC 61508 / IEC 62061 the closed gate position to the higher-level plant control.



Curtain barrier

Special inelastic curtain material (Brühl-TEX-I) provides a secure barrier.

DIN EN ISO 14120:2016; C.2.5.1



Levelling plate

To adjust the gate.



Rounded end profiles

No sharp edges to prevent injury.

BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES SPEEDLINE® SPEEDLINE® · ROLLER GATES AND LIFT GATES 19

SpeedLine® For speedy workflows

The SpeedLine® product series includes innovative technical safety features that set entirely new standards when it comes to machine protection. Thanks to the intelligent gate control (ISC®) with multiple-beam visual safety sensor system (SLB®) and position control system (PCS®), the SpeedLine® series is specially designed for the strictest requirements of personal safety and the shortest cycle times in automation and machine and plant engineering. The entire drive unit of the SpeedLine® gates meets the highest standards in industrial production lines. From the development phase onwards, care has been taken to ensure high technical availability and use wear-resistant components. With a SpeedLine® gate, you are purchasing a product in premium quality.

> **ECH® Emergency** Crank Handle

> > **ISC®**

PCS® Position Control **System**

Intelligent Safety Control

Safety **Light Barrier**

At a glance: the advantages of SpeedLine® gates

Self-supporting structure, no additional support frame required

All SpeedLine® gates are self-supporting structures. No additional support or mounting frames are needed for free-standing installation. Gates in extra large sizes are produced with an integrated reinforcement portal as standard.

Delivered ready for use

SpeedLine® gates are delivered fully ready for use. Before dispatch, the gates are brought into a fully operational state, including the controls. This means that you receive a "turnkey" gate ready for immediate use, eliminating the need for assembly and commissioning on site.

High-speed and convenient thanks to integrated light barrier

With the high-performance asynchronous gear motor and an SLB® light barrier integrated into the plane of the gate leaf, gates in the SpeedLine® series achieve top closing speeds and provide maximum convenience and the highest level of safety as obstacles of all kinds are detected early on.

Low-maintenance

The Position Control System PCS® is installed in the motor, so the gate does not need to have a mechanical switch, which has a positive effect on gate maintenance.

Practical for attachments thanks to profile slots

The gate posts of all SpeedLine® gates consist of a special aluminium profile with profile slots on the side. These slots make it possible to lay cables tidily and directly connect Brühl fence systems and are ideal for attaching holders, control buttons, display lamps etc.

				. 16.
Design/gate type	Roller gate MSRT®-SL	Roller gate MSRT®-SL-U	Roller gate MSRT®-SL-A	Lift gate MSHT®-SL
Closing direction				
Downwards	×	-	×	×
Upwards	-	×	-	-
Standard sizes				
Max. clear width	5000 mm	3500 mm	4000 mm	3000 mm
Max. clear height	4000 mm	3500 mm	3500 mm	3500 mm
Ground clearance	Variable	-	Variable	Variable
Design of gate curtains and wings				
Curtain TEX-I polyester monofilament, PVC-coated	×	×	-	-
Curtain made from aluminium slats, double-walled	-	-	×	-
Gate wing with panelling	-	-	-	×
Speeds				
Max. closing speed	1.6 m/s	1.0 m/s	0.8 m/s	1.0 m/s
Max. opening speed	2.0 m/s	1.2 m/s	0.8 m/s	1.2 m/s
Closing edge protection				
SLB® – safety light barrier in gate leaf plane	Standard	Standard	Standard	Standard
Electric safety edge	Optional	Optional	Optional	Optional

ULD® Unwinding Locking Device

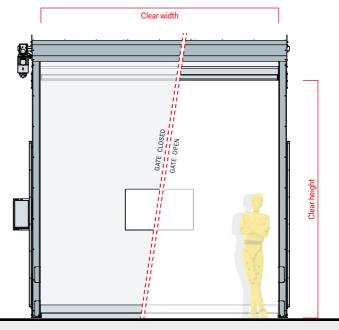
SLB®



Technical data SpeedLine®	MSRT®-SL	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel-aluminium composite structure
	Additional portal integrated	For clear widths = 3000 mm or more or clear heights = 2500 mm or more
	Curtain (moving part)	Extremely tear-resistant PVC-coated polyester monofilament Brühl-TEX-1, 2 mm thick
	Curtain end strip	Stable, cross-braced aluminium profile
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right
	Weight compensation	None
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit
	Curtain guide	Sliding guides, low-wear
	Wind protection	Integrated into roller gate curtain
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame
	Closing edge protection	Optionally with or without
	Standard type, closing edge protection	SLB® – multiple-beam visual safety sensor system in gate leaf plane
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One or two safety switches, touchless, coded PLe/SIL3
	Fall protection device	ULD® – mechanical safety system in the transmission
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored
	Max. clear opening width	Up to 5000 mm
Standard sizes	Max. clear height	Up to 4000 mm
	Ground clearance	Variable
Consider	Closing speed	Approx.1.6 m/s
Speed	Opening speed	Approx. 2.0 m/s
	Gate posts	Aluminium, anodised
Colouring	Winding box and base plates	Standard RAL 7016 powder-coated, other colours available
	Curtain	See appendix, design of roller gate curtains, page 97
Curtain properties		See appendix, design of roller gate curtains, page 97
Control		See section on gate controllers, from page 82

The roller gate MSRT®-SL with its classic design (downward-closing) offers top running speeds for minimum cycle times. With an opening speed of up to 2.0 m/s and a closing speed of 1.6 m/s, the MSRT®-SL provides the highest possible speeds of all the gates in the entire SpeedLine® series.

The special heavy duty, tear-resistant curtain material (Brühl-TEX-I) creates a secure barrier (to DIN EN 14120:2016, C.2.5.1). Forces of up to 150 joules are reliably absorbed. The polyester monofilament curtain, PVC-coated on both sides, is indented by a maximum of 200 mm when exposed to this force. The mesh material can even withstand stresses of up to 1200 joules with a sharp-edged profile.







PLAN VIEW

VIEW FROM FRONT Shown closed and open

Drawing shows optional portal

VIEW FROM LEFT

BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES SPEEDLINE®

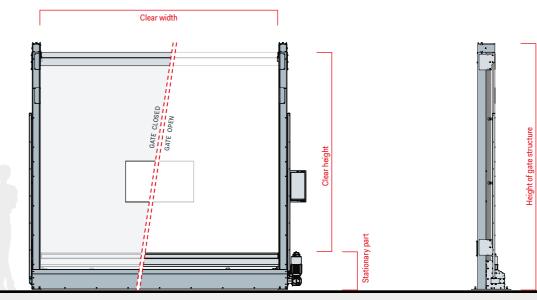


Technical data SpeedLine® MSRT®-SL-U Gate design (stationary part) Self-supporting, robust steel-aluminium composite structure Additional portal For all sizes Curtain (moving part) Extremely tear-resistant PVC-coated polyester monofilament Brühl-TEX-1, 2 mm thick Stable, cross-braced aluminium profile 2 × 3 mm thick Curtain end strip Main closing edge EPDM rubber hollow profile, quick-change Drive unit Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right **Features** Weight compensation Two counterweights in additional portal PCS® - absolute rotary encoder integrated into drive unit Position sensors Curtain guide Sliding guides, low-wear Wind protection Integrated into roller gate curtain Assembly/installation Fastened to floor, no additional frame Closing edge protection Optionally with or without Standard type, closing edge protection SLB® - multiple-beam visual safety sensor system in gate leaf plane Safety equipment Safety switches for closed end position One or two safety switches, touchless, coded PLe/SIL 3Fall protection device ULD® - mechanical safety system in the transmission and counterweights Emergency opening ECH® - detachable crank handle, electr. monitored Max. clear opening width Up to 3500 mm Standard sizes Max. clear height Up to 3500 mm **Ground clearance** Closing speed Approx. 1.0 m/s Speed Opening speed Approx. 1.2 m/s Gate posts Aluminium, anodised, additional portals powder-coated Colouring Winding box and base plates Standard RAL 7016 powder-coated, other colours available Curtain See appendix, design of roller gate curtains, page 97 **Curtain properties** See appendix, design of roller gate curtains, page 97 See section on gate controllers, from page 82 Control

The upwards-closing machine protection roller gate SpeedLine® MSRT®-SL-U has no obstructions restricting the gate opening at the top - perfect for use with manipulators and loading and unloading stations for crane and robot systems. With its compact overall height, the winding box makes it possible to open the gate down to just 550 mm above the ground.

The special heavy duty, tear-resistant curtain material (Brühl-TEX-I) provides a secure barrier (to DIN EN 14120:2016, C.2.5.1). Forces of up to 150 joules are reliably absorbed. The polyester monofilament curtain, PVC-coated on both sides, is indented by a maximum of 200 mm when exposed to this force. The mesh material can even withstand stresses of up to 1200 joules with a sharp-edged profile without damage.





VIEW FROM FRONT Shown closed and open

VIEW FROM LEFT

PLAN VIEW

BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES SPEEDLINE®

Machine protection roller gate SpeedLine® Aluminium



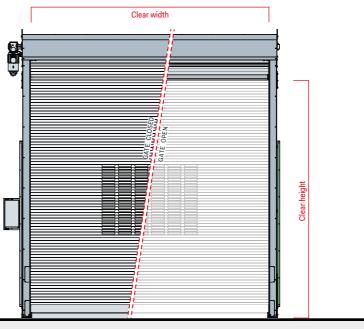
The MSRT®-SL-A with aluminium slats is used in plants where deflec-
tion of the curtain needs to be prevented as a danger zone is located
directly behind the gate curtain.

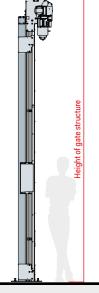
The aluminium slat used is double-walled and has a lightproof design. It is thus also suitable for use with laser plants. The slat curtain can withstand an impact of 1700 joules with no measurable deformation. To allow processes to be viewed, the same slat is available with viewing windows.

8 * 8		ā·ā
]

PLAN VIEW

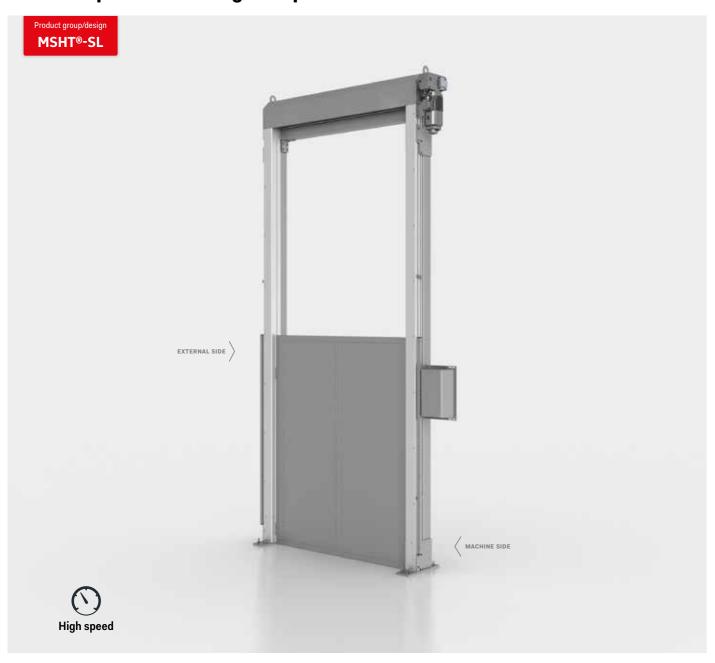
Technical data SpeedLine	® MSRT®-SL-A	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel-aluminium composite structure
	Additional portal integrated	For clear widths = 2500 mm or more or clear heights = 2500 mm or more
	Curtain (moving part)	Aluminium slats, double-walled with plastic joint lining, slat height = 40 mm
	Curtain end strip	Stable, cross-braced aluminium profile
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right
	Weight compensation	For extra large sizes, counterweights in additional portal
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit
	Curtain guide	Sliding guides, low-wear
	Wind protection	Provided by the rigid slat structure
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame
	Closing edge protection	Optionally with or without
	Standard type, closing edge protection	SLB® – multiple-beam visual safety sensor system in gate leaf plane
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3
	Fall protection device	ULD® – mechanical safety system in the transmission
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored
	Max. clear opening width	Up to 4000 mm
Standard sizes	Max. clear height	Up to 3500 mm
	Ground clearance	Variable
Canad	Closing speed	Approx. 0.8 m/s
Speed	Opening speed	Approx. 0.8 m/s
	Gate posts	Aluminium, anodised
Colouring	Winding box and base plates	Standard RAL 7016 powder-coated, other colours available
	Curtain	Aluminium, uncoated
Curtain properties		See appendix, design of roller gate curtains, page 97
Control		See section on gate controllers, from page 82





VIEW FROM FRONT Shown closed and open

VIEW FROM LEFT

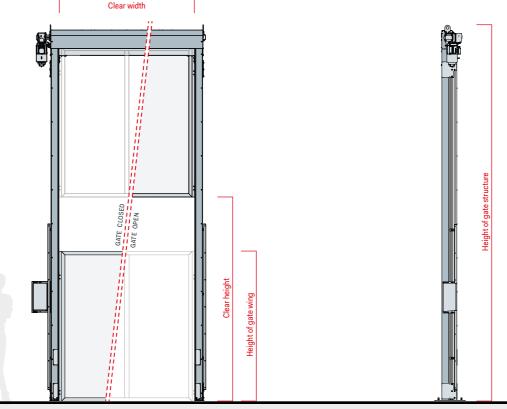


The lift gate MSHT®-SL sets entirely new standards with regard to lift gate speeds. With the integrated light barrier (SLB®), speeds of up to 1.2 m/s can be achieved during opening and 1.0 m/s during closing.

In addition to the fall protection device (ULD®) in the transmission, the counterweights that run along the gate portal provide extra fall protection for the gate wing. The MSHT®-SL thus provides maximum safety for your process. The gate wing is driven by a drive shaft in the gate header and roller chains on both sides.

Thanks to the wide selection of panelling for the gate wings and powder coating in all available RAL colours, you have plenty of choice when it comes to design.

Technical data SpeedLine®	MSHT®-SL	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel-aluminium composite structure
	Additional portal	For all sizes
	Gate wing (moving part)	Steel gate wing frame with panelling of your choice
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right
reatures	Weight compensation	Two counterweights in additional portal
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit
	Gate wing guide	Sliding guides, low-wear
	Wind protection	Provided by the rigid structure of the gate leaf
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame
	Closing edge protection	Optionally with or without
	Standard type, closing edge protection	SLB® – multiple-beam visual safety sensor system in gate wing plane
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL 3
	Fall protection device	ULD® – mechanical safety system in the transmission and counterweights
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored
	Max. clear opening width	Up to 3000 mm
Standard sizes	Max. clear height	Up to 3500 mm
	Ground clearance	Variable
Canad	Closing speed	Approx. 1.0 m/s
Speed	Opening speed	Approx.1.2 m/s
	Gate posts	Aluminium, anodised, portals powder-coated
Colouring	Winding box and base plates	Standard RAL 7016 powder-coated, other colours available
	Gate wing panelling	See appendix, design of gate wings, page 96
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96
Control		See section on gate controllers, from page 82





PLAN VIEW

VIEW FROM FRONT Shown closed and open

VIEW FROM LEFT



Standard product characteristics

for all PerformanceLine® gates

BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES PERFORMANCELINE®

ECH® - Emergency Crank Handle

Manual emergency opening, e.g. for power failure, thanks to detachable crank handle.



PCS® - Position Control System

Digital absolute encoder in a robust three-phase motor for optimised drive control.



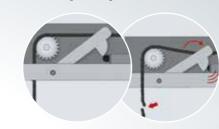
Fall protection device

Highest safety standard thanks to multiple load-carriers.



Load-carrier monitoring

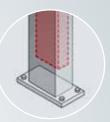
Electronic load-carrier monitoring for lift gates.



Counterweight equipment

Weight compensation for lift gates provided by concealed counterweights.







ULD® - Unwinding

Mechanical safety system in the transmission.

Locking Device

Safety switches

Safety switches reliably signal in acc. with IEC 61508/ IEC 62061 the closed gate position to the higher-level plant control.



Closing edge protection

Closing edges protected by electric safety edges.



Solid, self-supporting steel structure for free-standing installation without additional support frame.



Wide range of designs and colours

Varied panelling types for gate wings, roller gate curtains and colours.

PERFORMANCELINE® - ROLLER GATES 33



At a glance: Advantages of PerformanceLine® roller gates

Robust and stable steel structure

The winding box and the gate posts are composed of a stable welded steel structure, which means that the roller gates can be manufactured in very large sizes.

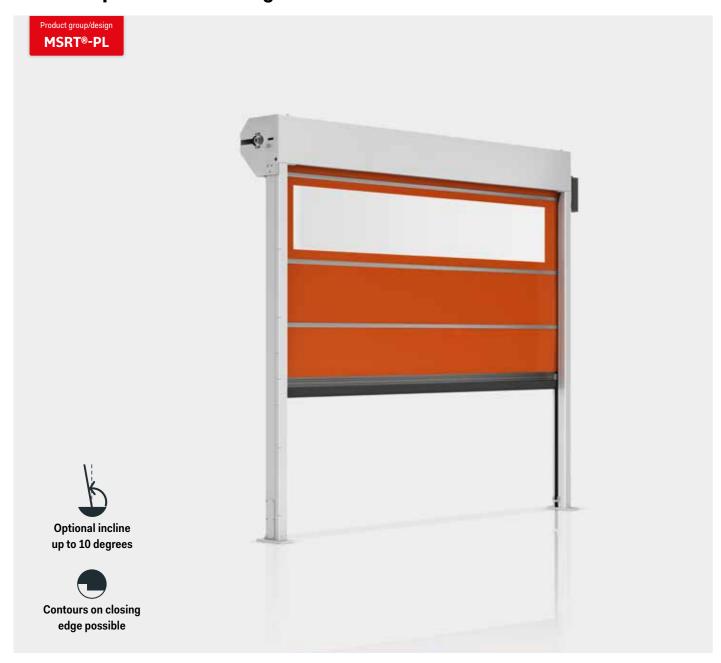
Design options

Integrated and subtle or deliberately set apart from their surroundings - the gate posts can be painted in any colour of your choosing. For maximum durability, all elements are sand-blasted and powder-coated.

Diverse configuration options

All curtain variants are optionally available with viewing windows in various sizes and designs, and the end of the curtain can be manufactured with various alterations to the contour.

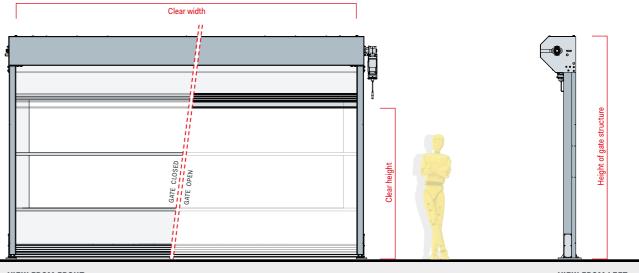
Design/gate type	Roller gate MSRT®-PL	Roller gate MSRT®-PL-HV	Roller gate MSRT®-PL-KHV	Roller gate MSRT®-PL-L
Closing direction				
Downwards	×	×	×	×
Standard sizes				
Max. clear width	7500 mm	3500 mm	4000 mm	5500 mm
Max. clear height	5000 mm	3500 mm	5000 mm	5000 mm
Ground clearance	Variable	Variable	Variable	Variable
Curtain design				
TEX-II PVC film with sectional divisions	×	×	×	-
Slats, single-walled	-	-	-	×
Speeds	,			
Max. closing speed	0.2 m/s	0.2 m/s	0.2 m/s	0.18 m/s
Max. opening speed	0.5 m/s	0.33 m/s	0.33 m/s	0.18 m/s
Closing edge protection				
Electric safety edge	Standard	Standard	Standard	Standard
Safety light barrier front-mounted	Optional	Optional	Optional	Optional



Technical data PerformanceLine® MSRT®-PL Gate design (stationary part) Self-supporting, robust steel structure Curtain (moving part) PVC film Brühl-TEX-II, with sectional divisions Curtain end strip Stable, cross-braced aluminium profile Main closing edge EPDM rubber hollow profile, quick-change Drive unit Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right **Features** Weight compensation Limit switch PCS® - absolute rotary encoder integrated into drive unit Curtain guide Sliding guides, low-wear Wind protection Integrated into roller gate curtain Assembly/installation Fastened to floor, no additional frame Closing edge protection Optionally with or without Standard type, closing edge protection Safety edge, electric Safety equipment One or two safety switches, touchless, coded PLe/SIL3 Safety switches for closed end position Fall protection device ULD® - mechanical safety system in the transmission ECH® - detachable crank handle, electr. monitored Emergency opening Max. clear opening width Standard sizes Up to 5000 mm Max. clear height **Ground clearance** Variable Closing speed Approx. 0.2 m/s Speed Opening speed Approx. 0.5 m/s Gate structure Powder-coated, any colour Colouring Curtain See appendix, design of roller gate curtains, page 97 Curtain properties See appendix, design of roller gate curtains, page 97 Control See section on gate controllers, from page 82

The machine protection roller gate MSRT®-PL comprises a stable selfsupporting portal structure with a precision steel tube as winding shaft and, like all Brühl roller gates, it has a frequency-controlled drive unit. Safety equipment is provided in the form of an electronic safety edge on the main closing edge to initiate the reversing function.

Because of the sectional divisions, this gate can be built with a clear width of up to 7500 mm. Contours can be incorporated into the curtain according to your specific requirements.



PLAN VIEW

VIEW FROM FRONT Shown closed and open

VIEW FROM LEFT



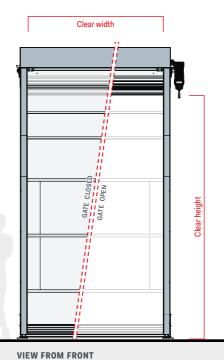
The MSRT®-PL-HV from Brühl is a roller gate that closes at an angle to the front and downwards, with a specially formed gate structure. With the set back gate header, the gate is specially designed for loading and maintenance activities performed by crane systems.

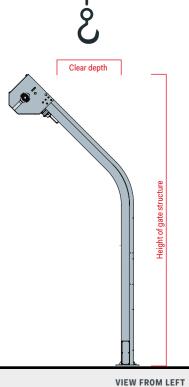
This gate is delivered with the Brühl-TEX-II film curtain, which can be combined with transparent elements for a better view of processes. Safety equipment is provided in the form of an electric safety edge on the main closing edge to initiate the reversing function. The gate requires support in the header area.

	 _
L	
l	
1	T
1	
Ļ	_ .

PLAN VIEW

Technical data Perform	nanceLine® MSRT®-PL-HV	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure
	Curtain (moving part)	PVC film Brühl-TEX-II, with sectional divisions
	Curtain end strip	Stable, cross-braced aluminium profile
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change
Factures	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right, and pneumatic or electric drive for horizontal movement
Features	Weight compensation	None
	Limit switch	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit and two inductive limit switches for horizontal movement
	Curtain guide	Sliding guides, low-wear
	Wind protection	Integrated into roller gate curtain
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame
	Closing edge protection	Optionally with or without
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One or two safety switches, touchless, coded PLe/SIL 3
	Fall protection device	ULD® – mechanical safety system in the transmission
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored
	Max. clear opening width	Up to 3500 mm
Standard sizes	Max. clear height	Up to 3500 mm
	Ground clearance	Variable
Carad	Closing speed	Approx. 0.2 m/s
Speed	Opening speed	Approx. 0.33 m/s
Calauring	Gate structure	Powder-coated, any colour
Colouring	Curtain	See appendix, design of roller gate curtains, page 97
Curtain	properties	See appendix, design of roller gate curtains, page 97
Control		See section on gate controllers, from page 82

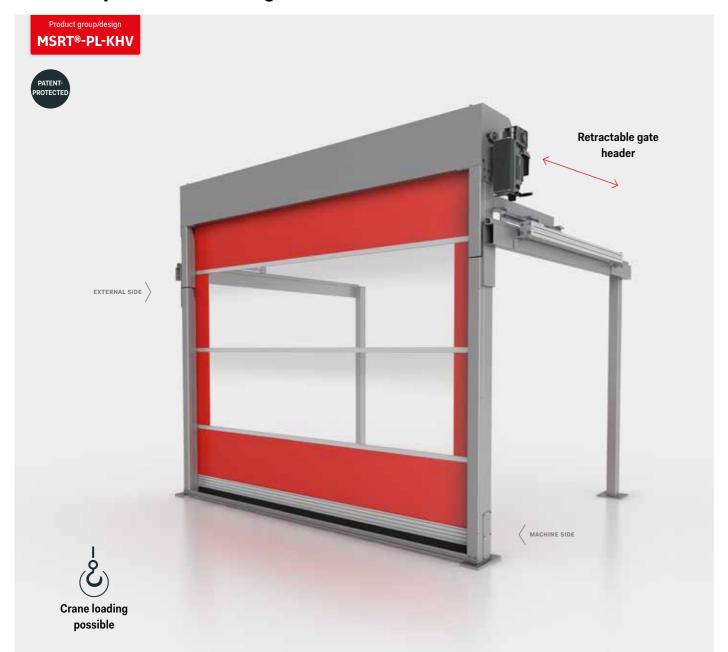




Shown closed and open

BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES PERFORMANCELINE®

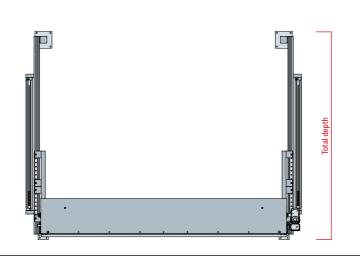
Machine protection roller gate PerformanceLine® Retractable header

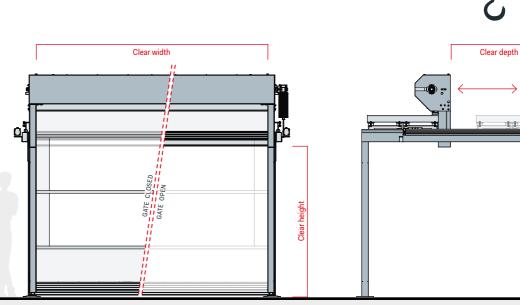


Technical data Performa	anceLine® MSRT®-PL-KHV	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure
	Curtain (moving part)	PVC film Brühl-TEX-II, with sectional divisions
	Curtain end strip	Stable, cross-braced aluminium profile
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right, and pneumatic or electric drive for horizontal movement
reatures	Weight compensation	None
	Limit switch	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit and two inductive limit switches for horizontal movement
	Curtain guide	Sliding guides, low-wear
	Wind protection	Integrated into roller gate curtain
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame
	Closing edge protection	Optionally with or without
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One or two safety switches, touchless, coded PLe/SIL 3
	Fall protection device	ULD® – mechanical safety system in the transmission
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored
	Max. clear opening width	Up to 4000 mm
Standard sizes	Max. clear height	Up to 5000 mm
	Ground clearance	Variable
Carad	Closing speed	Approx. 0.2 m/s
Speed	Opening speed	Approx. 0.33 m/s
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour
Colouring	Curtain	See appendix, design of roller gate curtains, page 97
Curtain	properties	See appendix, design of roller gate curtains, page 97
Control		See section on gate controllers, from page 82

The MSRT®-PL-KHV comprises a downward-closing roller gate with a header that can be fully moved back into the machinery space via two horizontal axles. The structure is specially designed for loading and maintenance activities performed by crane systems.

This gate is supplied with the Brühl-TEX-II film curtain, which can be combined with transparent elements for a better view of processes. Safety equipment is provided in the form of an electric safety edge on the main closing edge to initiate the reversing function.





PLAN VIEW VIEW FROM FRONT VIEW FROM LEFT Shown closed and open

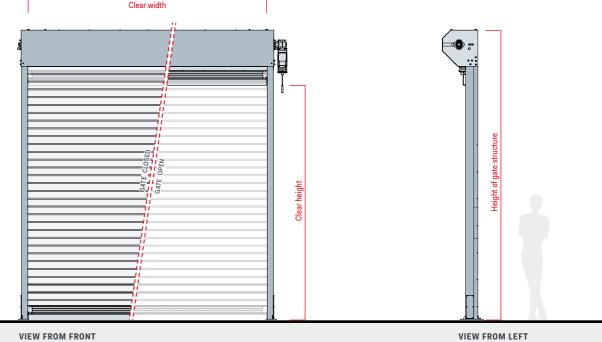
BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES PERFORMANCELINE®



Technical data Perfor	manceLine® MSRT®-PL-L	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure
	Curtain (moving part)	Aluminium or steel slats, single-walled, type BRP30, slat height = 111 mm
	Curtain end strip	Stable, cross-braced aluminium profile
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right
reatures	Weight compensation	None
	Limit switch	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit
	Curtain guide	Sliding guides, low-wear
	Wind protection	Provided by the rigid slat structure
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame
	Closing edge protection	Optionally with or without
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One or two safety switches, touchless, coded PLe/SIL 3
	Fall protection device	ULD® – mechanical safety system in the transmission
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored
	Max. clear opening width	Up to 5500 mm
Standard sizes	Max. clear height	Up to 5000 mm
	Ground clearance	Variable
Carad	Closing speed	Approx. 0.18 m/s
Speed	Opening speed	Approx. 0.18 m/s
Calaurina	Gate structure	Powder-coated, any colour
Colouring	Curtain	See appendix, design of roller gate curtains, page 97
Curtain	properties	See appendix, design of roller gate curtains, page 97
Control		See section on gate controllers, from page 82

The roller gate MSRT®-PL-L has a stable and self-supporting portal structure with a precision steel tube as winding shaft and includes a frequency-controlled drive unit.

This gate can be equipped with aluminium or steel slats and is optionally available with privacy shields. Safety equipment is provided in the form of an electric safety edge on the closing edge to initiate the reversing function.



PLAN VIEW

Shown closed and open



At a glance: Advantages of PerformanceLine® lift gates

Self-supporting structure, no additional support frame required

All PerformanceLine® gates are self-supporting structures. No additional support or mounting frames are needed for freestanding installation.

Highly robust and stable thanks to steel structure

The gate header and the gate posts are composed of extremely stable welded steel structures, which means that our lift gates can be manufactured in very large sizes.

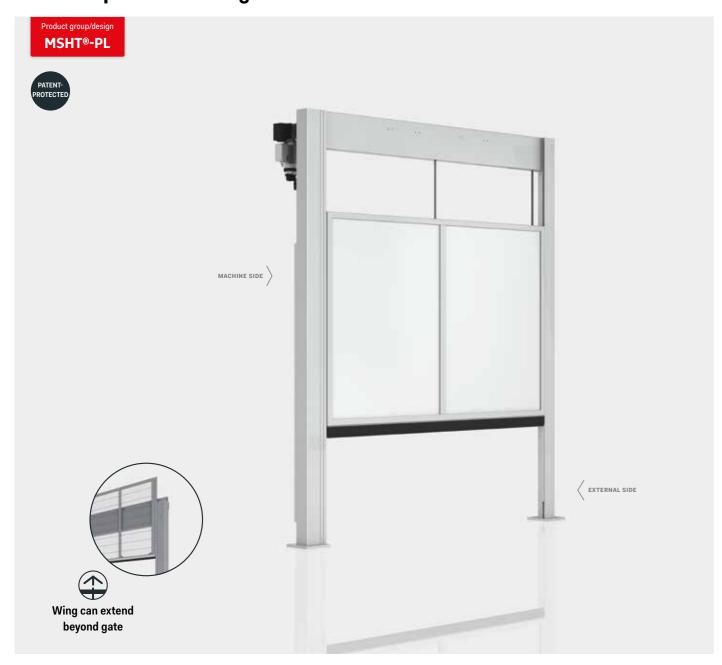
Diverse configuration options

All lift gates are available with a wide range of frame panelling and colours. The gates can be customised with contour cut-outs in all shapes and styles.

Safe drive system

The lift gates are driven by high-performance roller chains. For safety reasons, several chains are installed and they are permanently monitored by means of electric load-carrier query. Thanks to the integrated concealed counterweights, there is no risk of the gate wing falling.

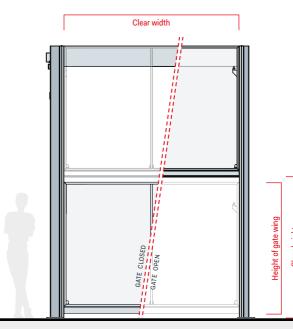
Decima /mate tour	1:4	1:4	1:4	1:4	1:4	1:4	1:4	1:4	1:4	1:6
Design/gate type	Lift gate MSHT®- PL	Lift gate MSHT®- PL-XL	Lift gate MSHT®- PL-2	Lift gate MSHT®- PL-M-U	Lift gate MSHT®- PL-I	Lift gate MSHT®- PL-V	Lift gate MSHT®- PL-V-XL	Lift gate MSHT®- PL-E	Lift gate MSHT®- PL-E-U	Lift gate MSHT®- PL-E-V
Closing direction										
Downwards	×	×	×	-	×	×	×	×	-	×
Upwards	-	-	-	×	-	×	×	-	×	×
Standard sizes										
Max. clear width	9000 mm	16000 mm	5000 mm	5000 mm	6000 mm	3500 mm	6000 mm	8000 mm	8000 mm	8000 mm
Max. clear height	4000 mm	6000 mm	4000 mm	3000 mm	4000 mm	4000 mm	4000 mm	7000 mm	12000 mm	7000 mm
Max. gate wing depth	-	-	-	-	-	1000 mm	5000 mm	-	-	Variable
Ground clearance	Variable	Variable	Variable	-	-	Variable	Variable	Variable	Variable	Variable
Gate design		,								
With crossbar at top	×	×	×	-	×	×	×	-	-	-
Without crossbar at top	-	-	-	×	-	-	-	×	×	×
Gate passageway flush with ground	×	×	×		×	×	×	×		×
Designs of gate wings an	d curtains									
Number of gate wings and curtains	1	1	2	2-4	1	1	1	1	1	1
Straight design	×	×	×	×	×	-	-	×	×	-
Offset design	-	-	-	-	_	×	×	-	-	×
Speeds										
Max. closing speed	0.2 m/s	0.2 m/s	0.2 m/s	0.5 m/s	0.2 m/s	0.2 m/s	0.2 m/s	0.2 m/s	0.2 m/s	0.2 m/s
Max. opening speed	0.5 m/s	0.4 m/s	0.4 m/s	0.5 m/s	0.4 m/s	0.5 m/s	0.5 m/s	0.5 m/s	0.2 m/s	0.5 m/s
Closing edge protection										
Electric safety edge	Standard	Standard	Standard	-	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard
Safety light barrier front- mounted	Optional	-	Optional	-	Optional	-	-	Optional	Optional	Optional
Drive unit										
Electromotive	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard
Pneumatic	-	-	-	Available as alternative	-	-	-	Available as alternative	Available as alternative	Available as alternative
Assembly, attachment										
Free-standing with base plate	×	×	×	×	-	×	×	×	×	×
Machine-integrated with mounting flange	_	-	-	-	×	-	-	-	-	-

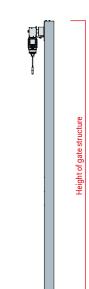


Technical data PerformanceLine® MSHT®-PL				
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure		
	Gate wing (moving part)	Steel gate wing frame with panelling of your choice		
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change		
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right		
reatures	Weight compensation	Counterweights in gate posts		
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit		
	Gate wing guide	Sliding guides, low-wear		
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame		
	Closing edge protection	Optionally with or without		
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric		
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3		
	Fall protection device	Counterweights, multiple load-carriers, electric load-carrier monitoring		
	Emergency opening	ECH® detachable crank handle, electr. monitored		
	Max. clear opening width	Up to 9000 mm		
Standard sizes	Max. clear height	Up to 4000 mm		
	Ground clearance	Variable		
Speed	Closing speed	Approx. 0.2 m/s		
Speed	Opening speed	Approx. 0.5 m/s		
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour		
Colourning	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96		
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96		
Control		See section on gate controllers, from page 82		

The classic machine protection lift gate MSHT®-PL, with its steel structure, is a portal that is closed at the top. Depending on the opening width, the MSHT®-PL is equipped with three to five roller chain sets and is available in widths of up to nine metres. The main closing edge is secured by an electric safety edge connected to the main frame by a trailing cable.

The gate wing can extend beyond the top of the gate portal, so extremely low installation heights can be realised. A fixed field to conceal the top of the gate is optional.



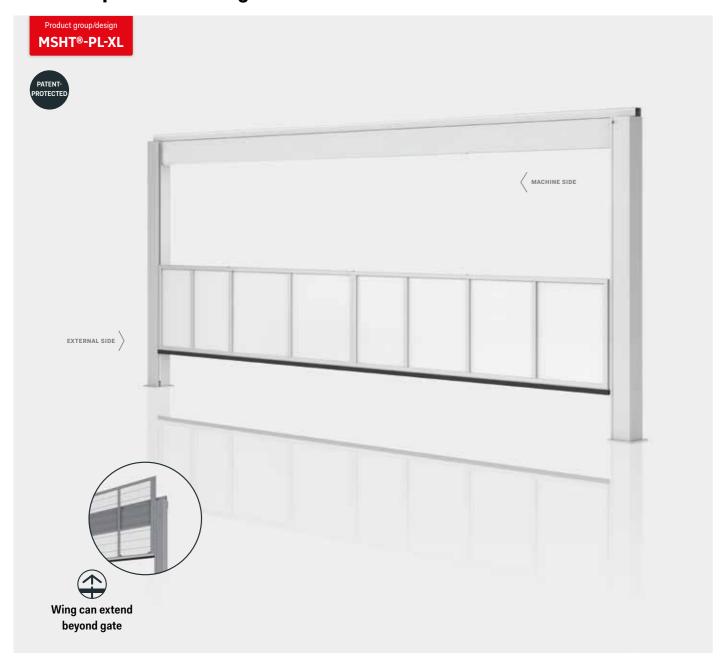




VIEW FROM FRONT VIEW FROM LEFT Shown closed and open

PLAN VIEW

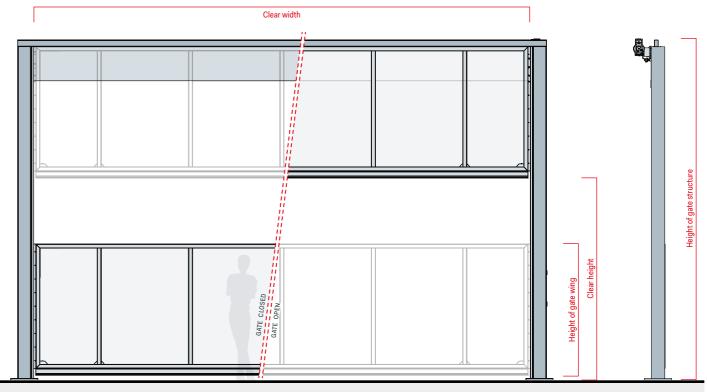
Machine protection lift gate PerformanceLine® XL

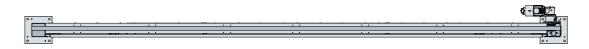


The machine protection lift gate MSHT®-PL-XL is used with clear widths of over nine metres. The lift gate comprises a steel structure with extra reinforcement designed for the elevated requirements of up to 16 metres clear width.

The main closing edge is protected by an electric safety edge connected to the main frame by a trailing cable. The gate wing can extend beyond the top of the gate portal, so extremely low installation heights can be realised. A fixed field to conceal the top of the gate is optional.

Technical data Performa	anceLine® MSHT®-PL-XL	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure, possibly with additional supports
	Gate wing (moving part)	Steel gate wing frame with panelling of your choice
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right
reatures	Weight compensation	Counterweights in gate posts
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit
	Gate wing guide	Sliding guides, low-wear
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame
	Closing edge protection	Optionally with or without
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3
	Fall protection device	Counterweights, multiple load-carriers, electric load-carrier monitoring
	Emergency opening	ECH® - detachable crank handle, electr. monitored
	Max. clear opening width	Up to 16000 mm
Standard sizes	Max. clear height	Up to 6000 mm
	Ground clearance	Variable
Speed	Closing speed	Approx. 0.2 m/s
Speed	Opening speed	Approx. 0.4 m/s
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour
Colouring	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96
Control		See section on gate controllers, from page 82



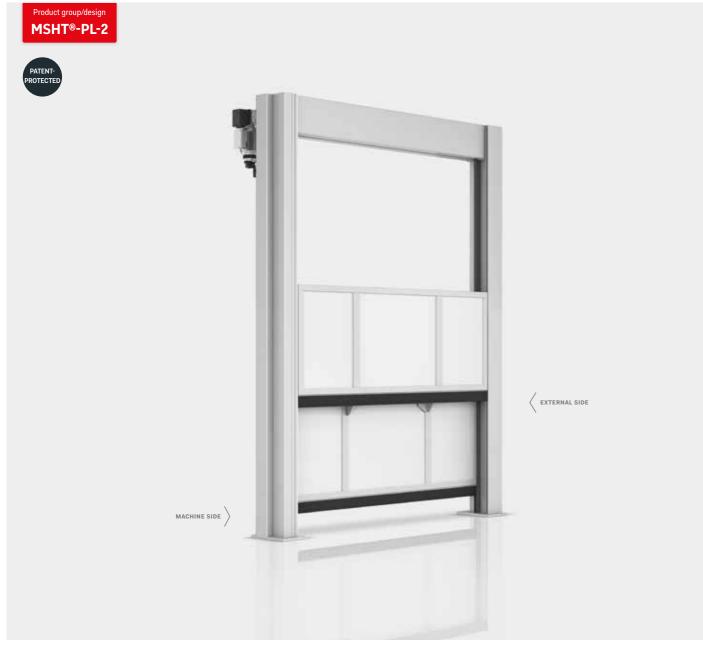


PLAN VIEW

VIEW FROM FRONT Shown closed and open

VIEW FROM LEFT

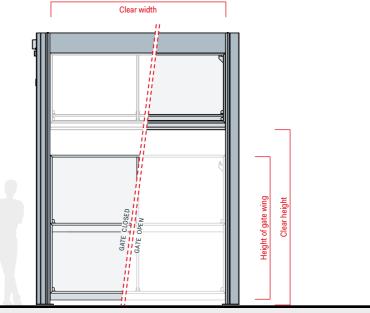
BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES PERFORMANCELINE®

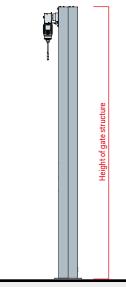


Technical data PerformanceLine® MSHT®-PL-2					
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure			
	Gate wing (moving part)	Two gate wing steel frame with panelling of your choice			
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change			
Factoria	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake, either on left or right			
Features	Weight compensation	Counterweights in gate posts			
	Limit switch	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit			
	Gate wing guide	Sliding guides, low-wear			
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame			
	Closing edge protection	Optionally with or without			
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric			
Safety equipment	Safety switches for closed end position	Two safety switches, touchless, coded PLe/SIL3			
	Fall protection device	Counterweights, multiple load-carriers, electric load-carrier monitoring			
	Emergency opening	ECH® - detachable crank handle, electr. monitored			
	Max. clear opening width	Up to 4000 mm			
Standard sizes	Max. clear height	Up to 4000 mm			
Standard Sizes	Gate wing depth	-			
	Ground clearance	Variable			
Speed	Closing speed	Approx. 0.2 m/s			
Speed	Opening speed	Approx.0.4 m/s			
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour			
Colouring	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96			
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96			
Control		See section on gate controllers, from page 82			

The MSHT®-PL-2 comprises a stable steel structure that forms a portal which is closed at the top. The gate has two driven wings, which open by telescoping upwards. This enables a low overall installation height and very low space requirements when open, even for large openings.

The closing edge is protected with electric safety edges connected to the main frame by trailing cables. A fixed field to conceal the top of the gate is optional.





PLAN VIEW VIEW FROM FRONT VIEW FROM LEFT Shown closed and open

BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES PERFORMANCELINE®

Machine protection lift gate PerformanceLine® Multi-wing bottom

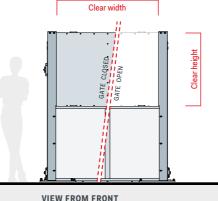


Technical data PerformanceLine® MSHT®-PL-M-U Gate design (stationary part) Self-supporting, robust steel structure Gate wing (moving part) 2 to 4 gate wing steel frame with panelling of your choice Main closing edge EPDM rubber hollow profile, quick-change Drive unit Three-phase gear motor with electromechanical holding brake **Features** Weight compensation Limit switch PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit Gate wing guide Roller guides low-wear Assembly/installation Fastened to floor, no additional frame Closing edge protection Standard type, closing edge protection Safety equipment Safety switches for closed end position Two safety switches, touchless, coded PLe/SIL 3 **Emergency opening** ECH® - detachable crank handle, electr. monitored Max. clear opening width Up to 5000 mm Max. clear height Up to 3000 mm Standard sizes Gate wing depth Ground clearance Closing speed Approx. 0.5 m/s Speed Opening speed Approx. 0.5 m/s Powder-coated, any colour Gate structure Colouring Gate wing See appendix, design of gate wings, page 96 Gate wing properties See appendix, design of gate wings, page 96 Control See section on gate controllers, from page 82

The lift gate MSHT®-PL-M-U closes upwards with two to four jointly driven gate wings. The gate comprises a stable steel structure that forms a portal without crossbar that is open at the top.

A classic application for this gate design is to partition areas between production cells with robots, e.g. to pass parts in low ground superstructures. The telescopic arrangement of the gate wings results in a comparatively low opening bottom edge with a comparatively high lift.

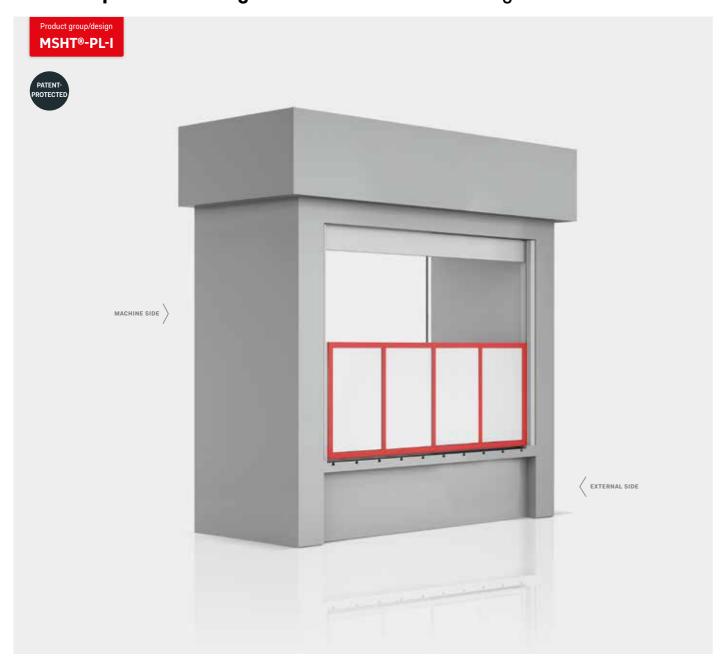
Alternatively, this lift gate is also available with pneumatic drive on request. This gate is only available without closing edge protection and it is used as a barrier for separating areas with no personal protection within closed safety circuits.





PLAN VIEW

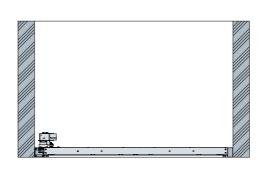
VIEW FROM LEFT

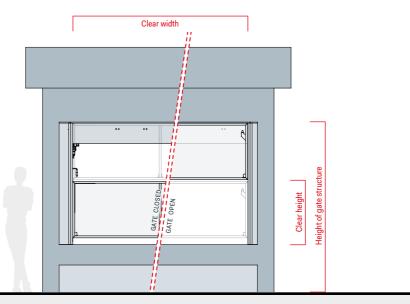


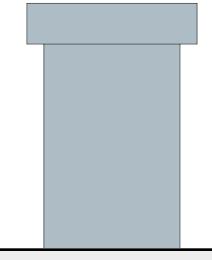
Technical data Perform	nanceLine® MSHT®-PL-I	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure for machine integration
	Gate wing (moving part)	Steel gate wing frame with panelling of your choice
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change
	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake
Features	Weight compensation	Counterweights in gate posts
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit
	Gate wing guide	Sliding guides, low-wear
	Assembly/installation	Floor anchoring without additional frame or suspended mounting on the machine
	Closing edge protection	Optionally with or without
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3
	Fall protection device	Counterweights, multiple load-carriers, electric load-carrier monitoring
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored
	Max. clear opening width	Up to 6000 mm
Standard sizes	Max. clear height	Up to 4000 mm
	Ground clearance	Variable
Canad	Closing speed	Approx. 0.2 m/s
Speed	Opening speed	Approx. 0.4 m/s
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour
Colourning	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96
Control		See section on gate controllers, from page 82

The MSHT®-PL-I is designed for integration into machines, presses and material loading and unloading stations. This design also comprises a stable steel structure that forms a portal that is closed at the top. The gate has one driven wing, which closes from top to bottom.

The closing edge is protected with an electric safety edge or optionally with a front-mounted safety light barrier. The gate has varied options for motor attachment and mounting, enabling a customised design. A fixed field to conceal the top of the gate is optional.





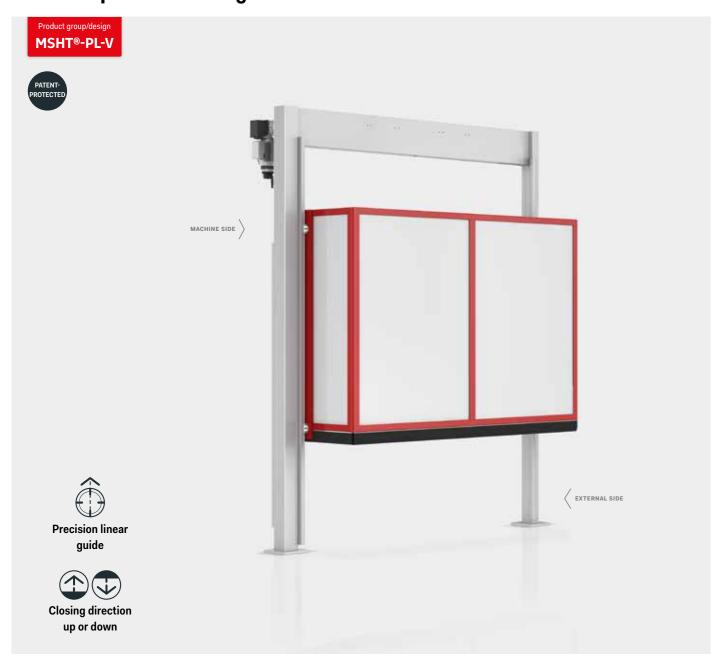


PLAN VIEW

VIEW FROM FRONT Shown closed and open

VIEW FROM LEFT

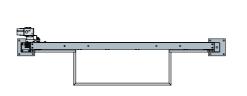
Machine protection lift gate PerformanceLine® Front-mounted

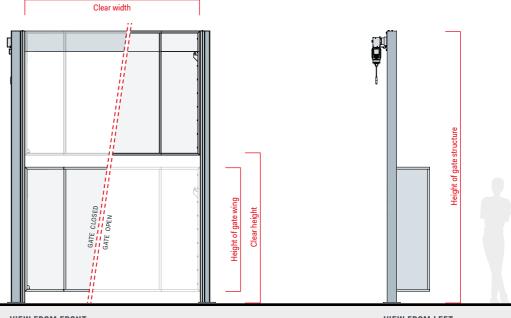


Technical data PerformanceLine® MSHT®-PL-V Gate design (stationary part) Self-supporting, robust steel structure Gate wing (moving part) Steel gate wing frame with panelling of your choice Main closing edge EPDM rubber hollow profiles, quick-change Drive unit Three-phase gear motor with electromechanical holding brake **Features** Weight compensation Counterweights in gate posts Limit switch PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit Gate wing guide Precision linear guide Assembly/installation Floor anchoring without additional frame or suspended mounting Closing edge protection Optionally with or without Standard type, closing edge protection Safety edge, electric Safety equipment Safety switches for closed end position One safety switch, touchless, coded PLe/SIL 3 Fall protection device Counterweights, multiple load-carriers, electric load-carrier monitoring Emergency opening ECH® - detachable crank handle, electr. monitored Max. clear opening width Up to 3500 mm Up to 4000 mm Max. clear height Standard sizes Gate wing depth Up to 1000 mm Ground clearance Variable Closing speed Approx. 0.2 m/s Speed Approx. 0.5 m/s Opening speed Gate structure Powder-coated, any colour Colouring Gate wing See appendix, design of gate wings, page 96 **Gate wing properties** See appendix, design of gate wings, page 96 Control See section on gate controllers, from page 82

The MSHT®-PL-V is a special version of the classic lift gate MSHT®-PL. The moving gate wing is designed with three sides and extends out in front of the gate housing. The precision guides of the gate wing make it possible to design heavy gate wings with large depths. This design can be used to encase special machine parts and fixtures that need to be accessible from two or three sides, for example when the gate is open.

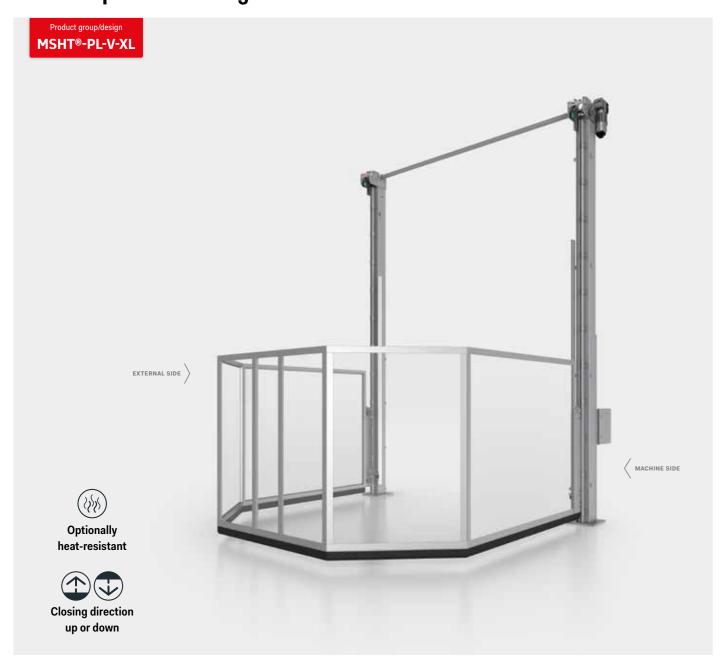
This design also comprises a stable steel structure that forms a portal that is closed at the top. The gate has a driven wing that closes either from top to bottom or from bottom to top. The closing edges are protected by electric safety edges.





PLAN VIEW VIEW FROM FRONT VIEW FROM LEFT Shown closed and open

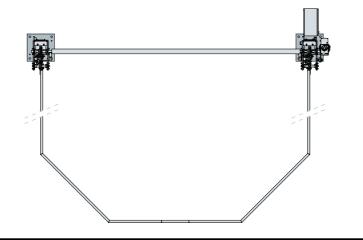
Machine protection lift gate PerformanceLine® Front-mounted XL



Technical data PerformanceLine MSHT®-PL-V-XL Gate design (stationary part) Self-supporting, robust steel structure Gate wing (moving part) Steel gate wing frame with panelling of your choice Main closing edge EPDM rubber hollow profiles, quick-change Drive unit Three-phase gear motor with electromechanical holding brake **Features** Weight compensation Counterweights in gate posts Limit switch PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit Gate wing guide Precision linear guide Assembly/installation Floor anchoring without additional frame or suspended mounting Closing edge protection Optionally with or without Standard type, closing edge protection Safety edge, electric Safety equipment Safety switches for closed end position One safety switch, touchless, coded PLe/SIL 3 Fall protection device Counterweights, multiple load-carriers, electric load-carrier monitoring **Emergency opening** ECH® - detachable crank handle, electr. monitored Max. clear opening width Up to 6000 mm Up to 4000 mm Max. clear height Standard sizes Gate wing depth Up to 5000 mm Ground clearance Variable Closing speed Approx. 0.2 m/s Speed Approx. 0.5 m/s Opening speed Gate structure Powder-coated, any colour Colouring Gate wing See appendix, design of gate wings, page 96 Gate wing properties See appendix, design of gate wings, page 96 Control See section on gate controllers, from page 82

The MSHT®-PL-V-XL is another lift gate design with a three-sided gate wing that extends in front of the gate housing. The precision guides make it possible to design heavy gate wings with especially large depths. This design can be used to encase special machine parts and fixtures that need to be accessible from two or three sides, for example when the gate is open.

This design also comprises a stable steel structure that forms a portal that is closed at the top. The gate has a continuous or a vertically divided wing that closes either from top to bottom or from bottom to top. The closing edges are protected by electric safety edges.



Clear width Depth of gate wing

VIEW FROM FRONT

VIEW FROM LEFT Shown closed and open

PLAN VIEW

Machine protection lift gate PerformanceLine® Single-sided

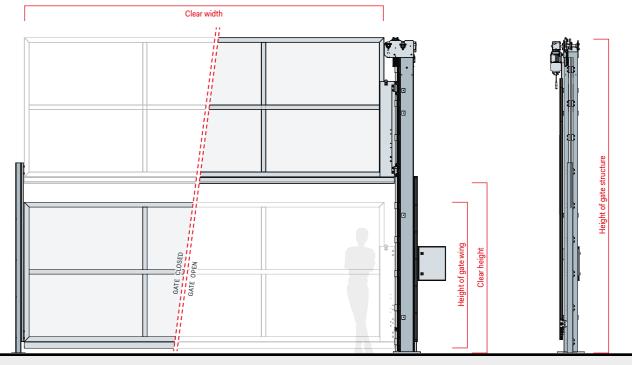


The MSHT®-PL-E is a lift gate driven from a single side that has various uses in production plants. The entire drive and counterweight unit is located in one single main post. The moving gate wing moves along this gate post in linear guides, with a small guide post on the opposite side preventing the gate wing from twisting out of place. This concept results in a highly compact guard gate with very few fixed parts and with no obstructive crossbars.

The classic applications are walk-in plant stations where material is transferred in or out with overhead cranes or manipulators. The closing edges are protected by electric safety edges.

Alternatively, the single-sided lift gate is available with a pneumatic drive on request. This variant is exclusively available without closing edge protection and it is used as a barrier for separating areas with no personal protection within closed safety circuits.

Technical data Perform	nanceLine® MSHT®-PL-E	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel posts
	Gate wing (moving part)	Steel gate wing frame with panelling of your choice
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake
reatures	Weight compensation	Counterweight in main post
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit
	Gate wing guide	Guide rail or precision linear guide
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame
	Closing edge protection	Optionally with or without
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3
	Fall protection device	Counterweights, multiple load-carriers, electric load-carrier monitoring
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored
	Max. clear opening width	Up to 8000 mm
Standard sizes	Max. clear height	Up to 7000 mm
	Ground clearance	Variable
Speed	Closing speed	Approx. 0.2 m/s
Speed	Opening speed	Approx. 0.5 m/s
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour
Colourning	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96
Control		See section on gate controllers, from page 82

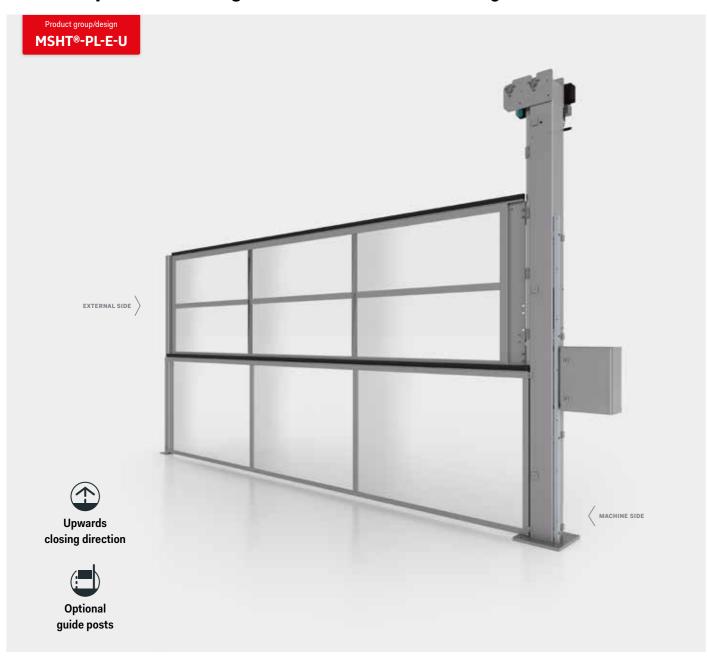


PLAN VIEW

VIEW FROM FRONT Shown closed and open

VIEW FROM LEFT

Machine protection lift gate PerformanceLine® Single-sided, bottom

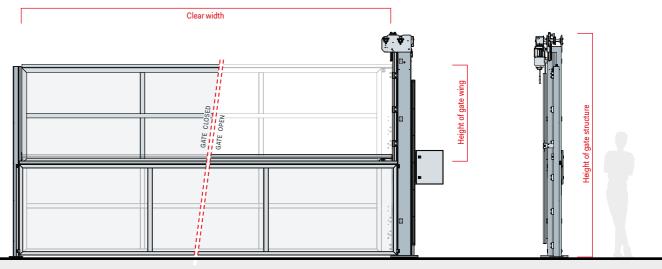


The MSHT®-PL-E-U is a lift gate that is driven from a single side and that closes from bottom to top. The entire drive and counterweight unit is located in one single main post. The moving gate wing moves along this post in linear guides, with an optional guide post on the opposite side preventing the gate wing from twisting out of place. This concept results in a highly compact guard gate with very few fixed parts and with no obstructive crossbars.

The classic applications are walk-in plant stations where material is transferred in or out with overhead cranes or manipulators. The closing edges are protected by electric safety edges.

Alternatively, the single-sided lift gate is available with a pneumatic drive on request. This variant is exclusively available without closing edge protection and it is used as a barrier for separating areas with no personal protection within closed safety circuits.

Technical data PerformanceLine® MSHT®-PL-E-U					
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel posts			
	Gate wing (moving part)	Steel gate wing frame with panelling of your choice			
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change			
Factoria	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake			
Features	Weight compensation	Counterweight in main post			
	Limit switch	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit			
	Gate wing guide	Guide rail or precision linear guide			
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame			
	Closing edge protection	Optionally with or without			
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric			
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL 3			
	Fall protection device	Counterweights, multiple load-carriers, electric load-carrier monitoring			
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored			
	Max. clear opening width	Up to 8000 mm			
Standard sizes	Max. clear height	Up to 12000 mm			
Standard Sizes	Gate wing depth	-			
	Ground clearance	Variable			
Speed	Closing speed	Approx. 0.2 m/s			
Speed	Opening speed	Approx. 0.2 m/s			
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour			
Colourning	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96			
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96			
Control		See section on gate controllers, from page 82			



PLAN VIEW

VIEW FROM FRONT Shown closed and open Drawing shows optional guide posts. VIEW FROM LEFT

Machine protection lift gate PerformanceLine® Single-sided offset wing

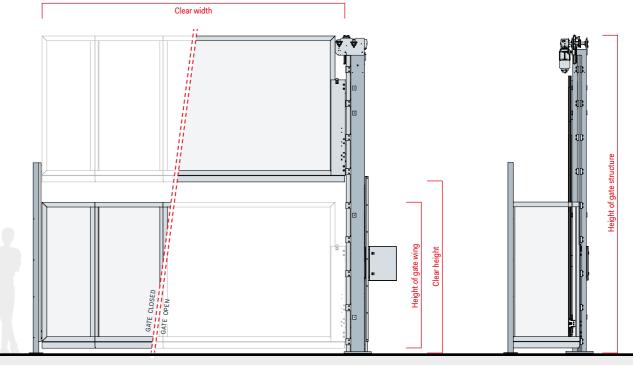


The MSHT®-PL-E-V is a special version of the single-sided lift gate MSHT®-PL-E. The entire drive and counterweight unit is located in one single main post. The moving gate wing moves along this post in linear guides, with an optional guide post on the opposite side preventing the gate wing from twisting out of place. This concept results in a highly compact guard gate with very few fixed parts and with no obstructive crossbars.

The customisable design of the offset gate wing contour enables use in stations with particularly limited space. The classic applications are walk-in plant stations where material is transferred in or out with overhead cranes or manipulators. The gate has a driven wing that closes either from top to bottom or from bottom to top. The closing edges are protected by electric safety edges.



Technical data PerformanceLine® MSHT®-PL-E-V				
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel posts		
	Gate wing (moving part)	Steel gate wing frame with panelling of your choice		
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profiles, quick-change		
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake		
reatures	Weight compensation	Counterweight in main post		
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit		
	Gate wing guide	Precision linear guide		
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame		
	Closing edge protection	Optionally with or without		
	Standard type, closing edge protection	Safety edges, electric		
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3		
	Fall protection device	Counterweights, multiple load-carriers, electric load-carrier monitoring		
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored		
	Max. clear opening width	Up to 8000 mm		
Standard sizes	Max. clear height	Up to 7000 mm		
	Ground clearance	Variable		
Speed	Closing speed	Approx. 0.2 m/s		
Speed	Opening speed	Approx. 0.5 m/s		
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour		
Colourning	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96		
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96		
Control		See section on gate controllers, from page 82		



VIEW FROM FRONT Shown closed and open Drawing shows optional guide posts. VIEW FROM LEFT

PLAN VIEW



At a glance: Advantages of PerformanceLine® sliding gates and swing gates

Self-supporting structure, no additional support frame required

All PerformanceLine® gates are self-supporting structures. No additional support or mounting frames are needed for freestanding installation.

Highly robust and stable thanks to steel structure

The gate header and the gate posts are composed of extremely stable welded steel structures, which means that our sliding gates can be manufactured in very large sizes.

Diverse configuration options

All sliding gates are available with a wide range of frame panelling and colours. The gates can be customised with contour cut-outs in all shapes and styles.

Design/gate type	Sliding gate	Sliding gate	Sliding gate	Sliding gate	Sliding gate	Sliding gate	Swing gate	Swing gate
Design/gate type	MSST®-	MSST®- PL-M	MSST®- PL-D	MSST®- PL-B	MSST®- PL-F	MSST®- PL-2-F	MSDT- PL	MSDT- PL-D
Closing direction								
To the left or right	×	×	-	-	×	×	×	_
To the left and right	-	-	-	×	-	-	-	-
Both sides to centre	-	-	×	-	-	-	-	×
Standard sizes								
Max. clear width	10000 mm	10000 mm	4000 mm	4000 mm	7000 mm	5000 mm	3000 mm	6000 mm
Max. clear height	4000 mm	4000 mm	4000 mm	4000 mm	4800 mm	3000 mm	3000 mm	3000 mm
Ground clearance	175 mm	175 mm	175 mm	175 mm	175 mm	175 mm	175 mm	175 mm
Gate design								
With crossbar at top	×	×	×	×	-	-	-	-
Without crossbar at top	-	-	-	-	×	×	×	×
Design of gate wing								
Number of gate wings	1	2-4	2	2	1	2	1	2
Drive unit								
Number of drives, electromotive	1	1	1	2	1	1	1	2
Speeds								
Max. closing speed	0.33 m/s	0.33 m/s	0.33 m/s	0.33 m/s	0.33 m/s	0.33 m/s	NA dependent on gate wing width	NA dependent on gate wing widt
Max. opening speed (without opposing closing safety edge)	0.33 m/s	0.5 m/s	0.5 m/s	0.33 m/s	0.5 m/s	0.5 m/s	NA dependent on gate wing width	NA dependent on gate wing widt
Closing edge protection								
Electric safety edge	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard	Standard	-	-
Mech. friction disc coupling	-	-	-	-	-	-	Standard	Standard
Safety light barrier front-mounted	Optional	Optional	Optional	Optional	Optional	Optional	_	_

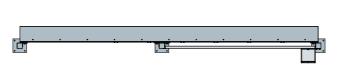
BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES PERFORMANCELINE® PERFORMANCELINE® · PERFORMANCELINE® SLIDING GATES 67

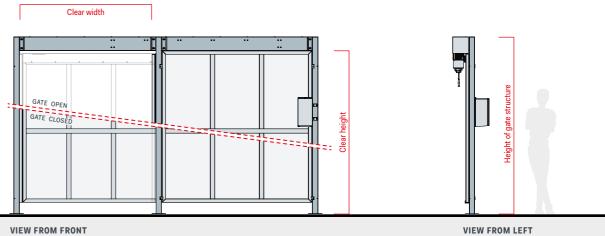
Technical data Performa	anceLine® MSST®-PL		
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure	
	Gate wing (moving part)	Steel gate wing frame with panelling of your choice	
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profile, quick-change	
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake	
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit	
	Gate wing guide	Guide rail	
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame	
	Closing edge protection	Optionally with or without	
	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric	
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL 3	
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored	
	Max. clear opening width	Up to 10000 mm	
Standard sizes	Max. clear height	Up to 4000 mm	
	Ground clearance	175 mm	
	Closing speed	Approx. 0.33 m/s	
Speed	Max. opening speed (without opposing closing safety edge)	Approx. 0.5 m/s	
Calarraina	Gate structure	Powder-coated, any colour	
Colouring	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96	
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96	
Control		See section on gate controllers, from page 82	

The sliding gate MSST®-PL Standard comprises a stable steel structure that forms a portal that is closed at the top. Both the drive unit with gear motor and roller chain and the safety switch are located entirely in the gate header.

The sliding gate is available in a left-opening and a right-opening version. With its three base plates, the gate has an extremely stable footing on the ground and can be produced with a clear width of up to

The main closing edge is protected by an electric safety edge connected to the main frame by a cable carrier.





PLAN VIEW

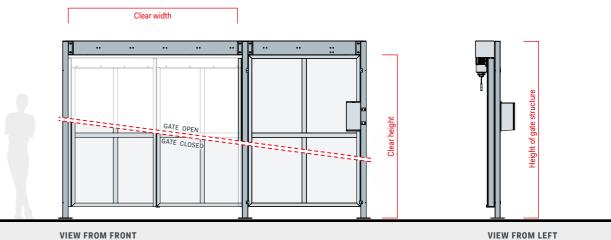
Shown closed and open

BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES PERFORMANCELINE® PERFORMANCELINE® · PERFORMANCELINE® SLIDING GATES 69

Product group/design MSST®-PL-M PATENT- PROTECTED		
EXTERNAL SIDE >		MACHINE SIDE
	EXTERNAL SIDE LEFT-OPENING	EXTERNAL SIDE

The sliding gate MSST®-PL-M is the multi-wing version of the MSST®-PL. It is mainly used in confined space conditions and is also available in a left-closing and a right-closing version. The telescopic gate wings enable large opening widths combined with low overall installation widths.

The main closing edge is protected by an electric safety edge connected to the main frame by a cable carrier.



PLAN VIEW

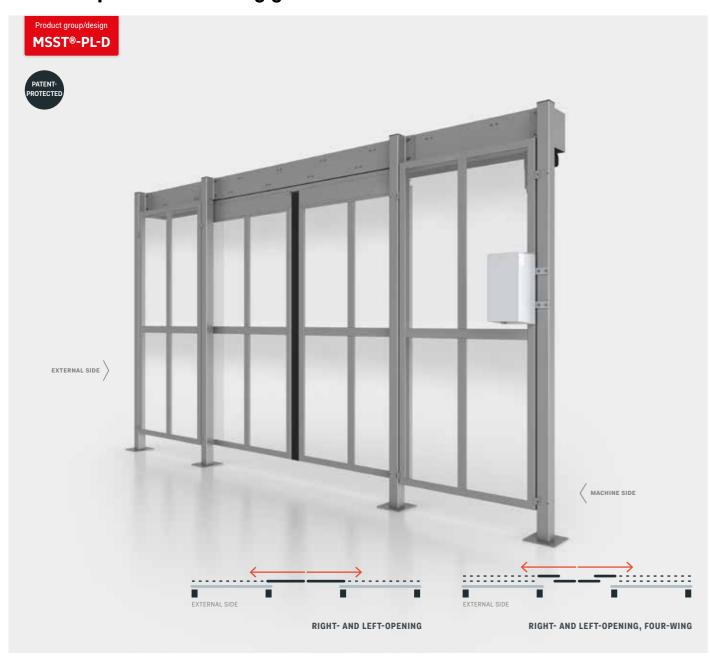
Shown closed and open

Technical data PerformanceLine® MSST®-PL-M

www.bruehl-safety-doors.com

PERFORMANCELINE® · PERFORMANCELINE® SLIDING GATES 71

Machine protection sliding gate PerformanceLine® Double



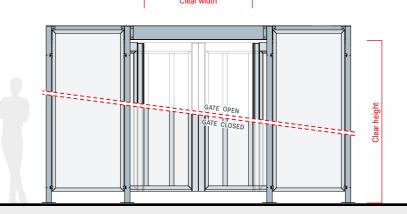
PLAN VIEW

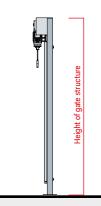
Technical data PerformanceLine® MSST®-PL-D					
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure			
	Gate wing (moving part)	Two gate wing steel frame with panelling of your choice			
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profiles, quick-change			
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake			
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit			
	Gate wing guide	Guide rail			
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame			
	Closing edge protection	Optionally with or without			
Sofoty aguinment	Standard type, closing edge protection	Two safety edges, electric			
Safety equipment	Safety switches for closed end position	Two safety switches, touchless, coded PLe/SIL 3			
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored			
	Max. clear opening width	Up to 4000 mm			
Standard sizes	Max. clear height	Up to 4000 mm			
	Ground clearance	175 mm			
	Closing speed	Approx. 0.33 m/s			
Speed	Opening speed (without opposing closing safety edge)	Approx. 0.5 m/s			
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour			
Colouring	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96			
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96			
Control		See section on gate controllers, from page 82			

The sliding gate MSST®-PL-D closes with two opposing gate wings from the left and the right towards the centre of the opening. Its steel structure forms a portal that is closed at the top and that has an extremely stable footing on the ground thanks to the four base plates. This means that a clear width of up to four metres can be provided.

Both the drive unit with gear motor and roller chain and the safety switch are located entirely in the gate header. Any ground clearance can be chosen, within the standard requirements.

The main closing edges are protected by electric safety edges connected to the main frame by cable carriers. The sliding gate is available with multiple wings on request.

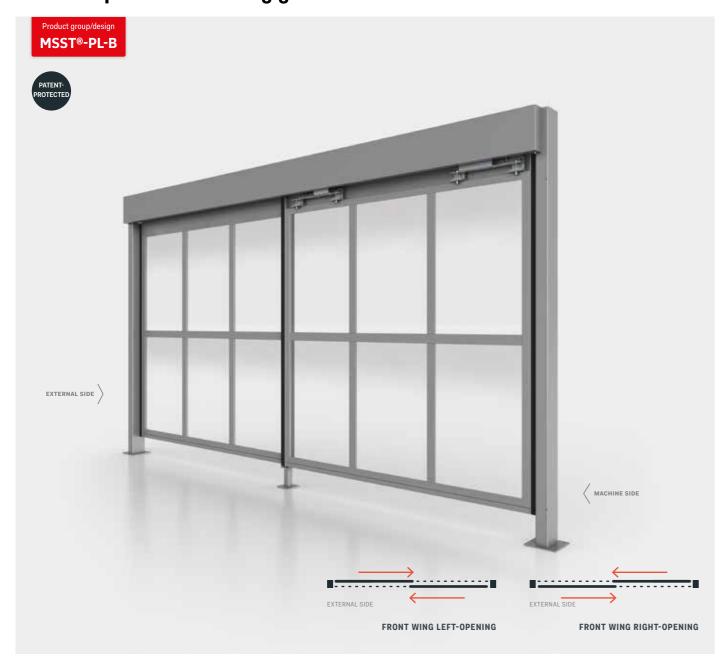






VIEW FROM FRONT VIEW FROM LEFT Shown closed and open

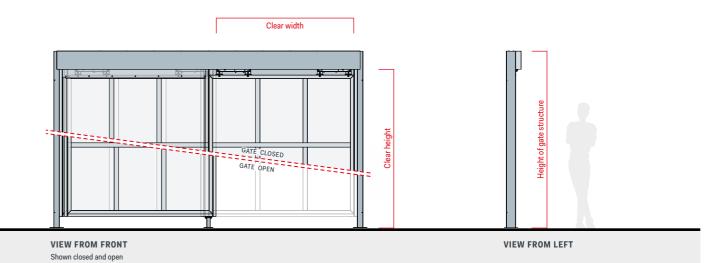
72 BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES PERFORMANCELINE®



Technical data Performance	Line® MSST®-PL-B	
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure
	Gate wing (moving part)	Two gate wing steel frame with panelling of your choice
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profiles, quick-change
Features	Drive unit	Two three-phase gear motors with electromechanical holding brakes
	Limit switch	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit
	Gate design (stationary part) Gate wing (moving part) Two gate wing steel frame with panelling of your choice Main closing edge EPDM rubber hollow profiles, quick-change Drive unit Two three-phase gear motors with electromechanical holding brakes	Guide rail
		Fastened to floor, no additional frame
	Gate design (stationary part) Gate wing (moving part) Two gate wing steel frame with panelling of your choice Main closing edge EPDM rubber hollow profiles, quick-change Drive unit Two three-phase gear motors with electromechanical holding brakes Limit switch PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit Gate wing guide Guide rail Assembly/installation Fastened to floor, no additional frame Closing edge protection Optionally with or without Standard type, closing edge protection Safety edge, electric Safety switches for closed end position Emergency opening ECH® – detachable crank handle, electr. monitored Max. clear opening width Up to 4000 mm Max. clear height Up to 4000 mm Ground clearance 175 mm Closing speed (without opposing closing safety edge) Approx. 0.5 m/s Approx. 0.5 m/s See appendix, design of gate wings, page 96 See appendix, design of gate wings, page 96	
Sofoty ogginment	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric
Safety equipment	Safety switches for closed end position	Two safety switches, touchless, coded PLe/SIL 3
	Gate design (stationary part) Gate wing (moving part) Two gate wing steel frame with panelling of your choice Main closing edge EPDM rubber hollow profiles, quick-change Drive unit Two three-phase gear motors with electromechanical holding brakes Limit switch PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit Gate wing guide Assembly/installation Fastened to floor, no additional frame Closing edge protection Safety edge, electric Safety switches for closed end position Emergency opening ECH® – detachable crank handle, electr. monitored Max. clear opening width Up to 4000 mm Max. clear height Up to 4000 mm Ground clearance 175 mm Closing speed Approx. 0.33 m/s Opening speed (without opposing closing safety edge) Gate structure Powder-coated, any colour Gate wing See appendix, design of gate wings, page 96	
	Gate design (stationary part) Gate wing (moving part) Two gate wing steel frame with panelling of your choice Main closing edge EPDM rubber hollow profiles, quick-change Drive unit Two three-phase gear motors with electromechanical holding brakes Limit switch PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit Gate wing guide Guide rail Assembly/installation Fastened to floor, no additional frame Closing edge protection Standard type, closing edge protection Safety edge, electric Safety switches for closed end position Emergency opening ECH® – detachable crank handle, electr. monitored Max. clear opening width Up to 4000 mm Max. clear height Up to 4000 mm Ground clearance 175 mm Closing speed Approx. 0.33 m/s Opening speed (without opposing closing safety edge) Gate structure Powder-coated, any colour Gate wing See appendix, design of gate wings, page 96	
Standard sizes	Max. clear height	Up to 4000 mm
	Ground clearance	Self-supporting, robust steel structure
	Closing speed	Approx. 0.33 m/s
Speed	Assembly/installation Fastened to floor Parameter of Closing edge protection Optionally with or Standard type, closing edge protection Safety edge, elect Safety switches for closed end position Two safety switches for closed end position Emergency opening ECH® – detachaled Max. clear opening width Up to 4000 mm Ground clear height Up to 4000 mm Ground clearance 175 mm Closing speed Approx. 0.33 m/s Opening speed (without opposing closing safety edge) Gate structure Powder-coated, Gate wing See appendix, descriptions.	Approx. 0.5 m/s
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour
Colouring	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96
Control		See section on gate controllers, from page 82

The double-sided sliding gate MSST®-PL-B is equipped with two gate wings that can be moved separately by two separate drive units. As a result, the left and the right gate opening can be opened and closed independently. With the continuous gate header girder, the gate forms a portal that is closed at the top. The drive units with gear motors, roller chains and the safety switches are all equipped inside the gate header. With the four base plates, the gate has a stable footing on the ground and any ground clearance can be configured, within the standard requirements.

The main closing edges are protected by electric safety edges connected to the main frame by cable carriers.

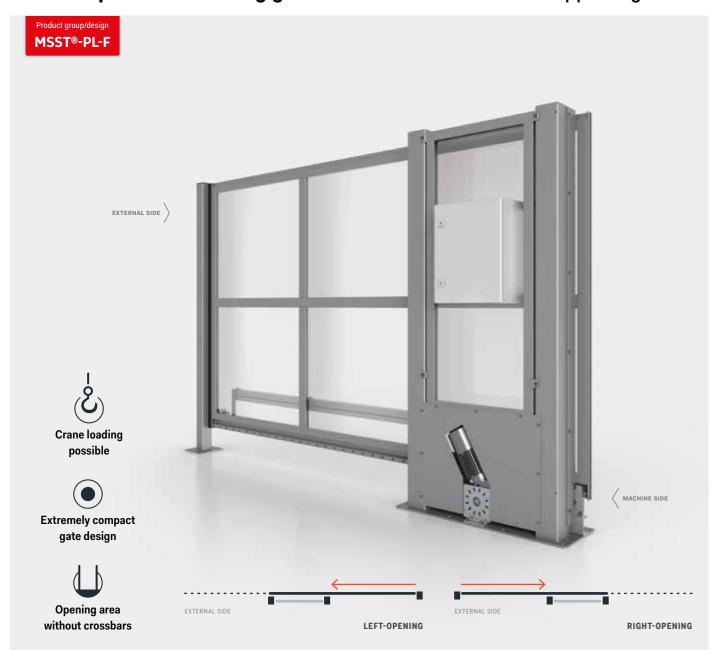




PLAN VIEW

PERFORMANCELINE® · PERFORMANCELINE® SLIDING GATES 75

Machine protection sliding gate PerformanceLine® Self-supporting



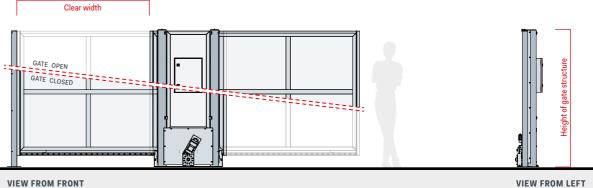
Technical data Performance	Line® MSST®-PL-F	
	Gate design (stationary part) Gate wing (moving part) Main closing edge Drive unit Position sensors Gate wing guide Assembly/installation Statened to floor, no additional frame Closing edge protection Safety switches for closed end position Emergency opening Max. clear opening width Max. height of gate structure Up to 4800 mm Ground clearance 175 mm Closing speed Approx. 0.5 m/s Qpening speed (without opposing closing safety edge) Gate wing Gate wing See appendix, design of gate wings, page 96 See appendix, design of gate wings, page 96 See appendix, design of gate wings, page 96	Self-supporting, robust steel structure
Gate design (stationary part) Gate wing (moving part) Self-supporting, robust steel structure Gate wing (moving part) Main closing edge EPDM rubber hollow profile, quick-change Drive unit Position sensors Gate wing guide Assembly/installation Fastened to floor, no additional frame Closing edge protection Safety equipment Closing edge protection Safety switches for closed end position Emergency opening Max. clear opening width Max. height of gate structure Up to 4800 mm Ground clearance Closing speed (without opposing closing safety edge) Gate structure Powder-coated, any colour	Steel gate wing frame with panelling of your choice	
	Main closing edge	Self-supporting, robust steel structure g part) Steel gate wing frame with panelling of your choice EPDM rubber hollow profile, quick-change Three-phase gear motor with electromechanical holding brake PCS® - absolute rotary encoder integrated into drive unit Precision linear guide ation Fastened to floor, no additional frame Optionally with or without osing edge protection Optionally with or without or closed end position One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3 ing ECH® - detachable crank handle, electr. monitored Up to 7000 mm (up to 14000 mm for two gates in an opposing arrangement) te structure Up to 4800 mm 2 175 mm Approx. 0.33 m/s Approx. 0.33 m/s Powder-coated, any colour See appendix, design of gate wings, page 96 See appendix, design of gate wings, page 96
Features	Gate wing (moving part) Main closing edge Drive unit Position sensors Gate wing guide Assembly/installation Closing edge protection Standard type, closing edge protection Safety switches for closed end position Emergency opening Max. clear opening width Max. height of gate structure Ground clearance Closing speed Opening speed (without opposing closing safety edge) Gate structure Gate wing	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit
Features Features Features Drive unit Position s Gate wing Assembly Closing et Standard Safety sw Emergent Max. clea Standard sizes Max. heig Ground cl Closing st Closing st Ground cl Closing st Closing st Ground cl Closing st Ground cl Closing st Closing st Gate strue Gate wing	Gate wing guide	Precision linear guide
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame
	Closing edge protection	Self-supporting, robust steel structure ving part) Steel gate wing frame with panelling of your choice EPDM rubber hollow profile, quick-change Three-phase gear motor with electromechanical holding brake rs PCS® - absolute rotary encoder integrated into drive unit le Precision linear guide allation Fastened to floor, no additional frame rotection Optionally with or without closing edge protection Safety edge, electric s for closed end position One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3 ening ECH® - detachable crank handle, electr. monitored ning width Up to 7000 mm (up to 14000 mm for two gates in an opposing arrangement) gate structure Up to 4800 mm Approx. 0.33 m/s Approx. 0.33 m/s Powder-coated, any colour See appendix, design of gate wings, page 96
Features Safety equipment Standard sizes Speed Colouring Gate wing properties	Standard type, closing edge protection	Safety edge, electric
Salety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3
	Gate design (stationary part) Gate wing (moving part) Steel gate wing frame with panelling of your choice Main closing edge EPDM rubber hollow profile, quick-change Drive unit Three-phase gear motor with electromechanical holding brake Position sensors PCS® - absolute rotary encoder integrated into drive unit Assembly/installation Fastened to floor, no additional frame Closing edge protection Safety edge, electric Safety switches for closed end position Emergency opening ECH® - detachable crank handle, electr. monitored Max. clear opening width Up to 7000 mm (up to 14000 mm for two gates in an opposing arrangement) Max. height of gate structure Up to 4800 mm Ground clearance 175 mm Closing speed (without opposing closing safety edge) Approx. 0.5 m/s Approx. 0.5 m/s See appendix, design of gate wings, page 96	
	Max. clear opening width	se design (stationary part) Self-supporting, robust steel structure Steel gate wing frame with panelling of your choice EPDM rubber hollow profile, quick-change e unit Three-phase gear motor with electromechanical holding brake PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit e wing guide Precision linear guide Precision l
Standard sizes	Gate design (stationary part) Gate wing (moving part) Main closing edge Drive unit Position sensors Gate wing guide Assembly/installation Closing edge protection Standard type, closing edge protection Safety switches for closed end position Emergency opening Max. clear opening width Max. height of gate structure Closing speed Closing speed Approx. 0.33 m/s Opening speed (without opposing closing safety edge) Gate wing See appendix, design	Up to 4800 mm
	Ground clearance	175 mm
	Closing speed	Approx. 0.33 m/s
Speed		Approx. 0.5 m/s
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour
Colouring	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96
Control		See section on gate controllers, from page 82

The self-supporting sliding gate MSST®-PL-F is an extremely compact sliding gate design with no portal frame. Both the drive unit with gear motor and roller chain and the safety switch are located entirely in the gate base. The sliding gate is available in a left-opening and a rightopening version and with an opening width of up to seven metres. Widths of up to 14 metres are possible if two self-supporting sliding gates are placed in an opposing arrangement. With its structure without a portal, this gate design is the perfect solution for securing walk-in plant stations with crane or manipulator loading.

The main closing edge is protected by an electric safety edge connected to the main frame by a cable carrier. Optionally, the rear auxiliary closing edge can be equipped with an additional electric safety edge.



PLAN VIEW



Shown closed and open

76 BRÜHL · MACHINE PROTECTION GATES PERFORMANCELINE® PERFORMANCELINE® · PERFORMANCELINE® SLIDING GATES 77

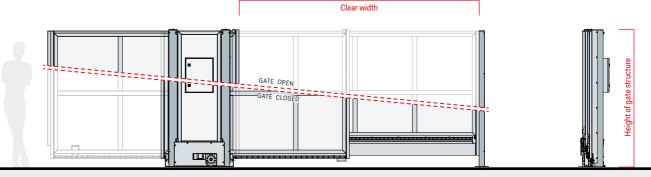
The sliding gate is available in a left-opening and a right-opening version and with a width of up to five metres.

solution for securing walk-in plant stations with crane or manipulator

The main closing edges are protected by electric safety edges connected to the main frame of the gate by cable carriers. Optionally, the rear auxiliary closing edges are available with electric safety

(...) self-supporting

Technical data Performance	Line® MSST®-PL-2-F			
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure		
	Gate wing (moving part)	Two gate wing steel frame with panelling of your choice		
	Main closing edge	EPDM rubber hollow profiles, quick-change		
Features	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake		
	Position sensors	PCS® – absolute rotary encoder integrated into drive unit		
	Gate wing guide	Precision linear guides		
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame		
Safety equipment	Closing edge protection	Optionally with or without		
	Standard type, closing edge protection	Safety edges, electric		
	Safety switches for closed end position	Two safety switches, touchless, coded PLe/SIL3		
	Emergency opening	ECH® – detachable crank handle, electr. monitored		
	Max. clear opening width	Up to 5000 mm (up to 10000 mm for two gates in an opposing arrangement)		
Standard sizes	Max. height of gate structure	Up to 3000 mm		
	Ground clearance	175 mm		
	Closing speed	Approx. 0.33 m/s		
Speed	Opening speed (without opposing closing safety edge)	Approx. 0.5 m/s		
0.1	Gate structure	Powder-coated, any colour		
Colouring	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96		
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96		
Control		See section on gate controllers, from page 82		



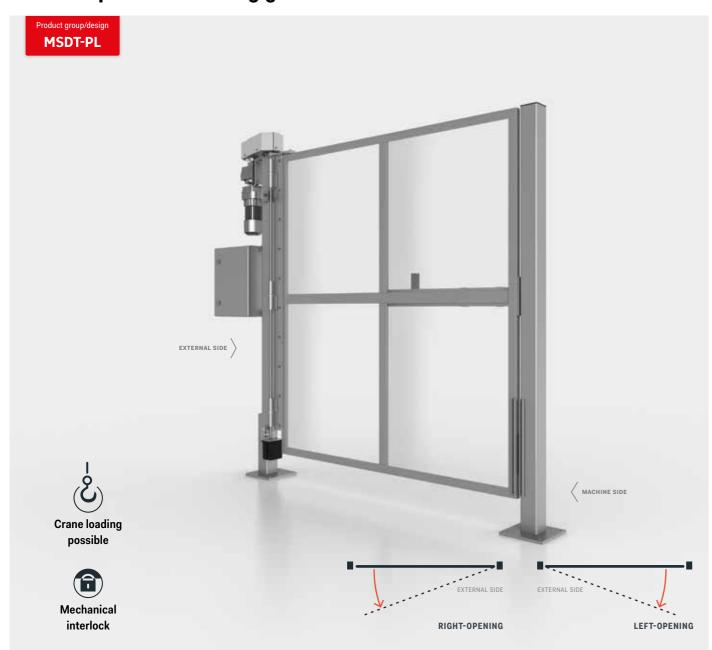
PLAN VIEW

VIEW FROM FRONT Shown closed and open

VIEW FROM LEFT

www.bruehl-safety-doors.com

Machine protection swing gate PerformanceLine® Standard

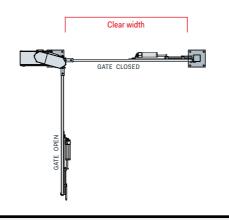


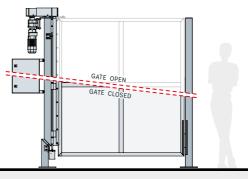
Technical data Performance	Gate design (stationary part) Gate wing (moving part) Steel gate wing frame with panelling of your choice Main closing edge Tubular steel surface Drive unit Three-phase gear motor with electromechanical holding brake Limit switch PCS® – absolute rotary encoder mounted separately Assembly/installation Fastened to floor, no additional frame Closing edge protection Friction disc coupling in the gate wing drive unit Safety switches for closed end position One safety switch, touchless, coded PLe/SIL3 Max. clear opening width Up to 3000 mm		
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure	
	Gate wing (moving part)	Steel gate wing frame with panelling of your choice	
Features	Main closing edge	Tubular steel surface	
reatures	Drive unit	Three-phase gear motor with electromechanical holding brake	
	Limit switch	PCS® – absolute rotary encoder mounted separately	
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame	
Safety equipment	Closing edge protection	ection Friction disc coupling in the gate wing drive unit or closed end position One safety switch, touchless, coded PLe/SIL 3 Up to 3000 mm	
Salety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL 3	
Standard sizes	Max. clear opening width	Up to 3000 mm	
	Max. height of gate structure	Up to 3000 mm	
	Ground clearance	175 mm	
Snood	Closing speed	NA – dependent on gate wing width	
Speed	Opening speed	NA – dependent on gate wing width	
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour	
Colourning	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96	
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96	
Control		TCT®-FST-75-S	

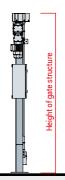
The swing gate MSDT-PL essentially consists of a gate post and a gate wing that pivots 90 degrees horizontally. Both the drive unit with gear motor and the position sensor and safety switch are mounted centrally on the gate post.

The gate is attached on the left or the right side, depending on the model, and provides unimpaired access to the machine area as it is designed without an obstructive portal. It is thus the perfect solution for securing walk-in plant stations with crane or manipulator loading.

The closing edge is protected by a mechanical friction disc coupling in the drive unit.







VIEW FROM FRONT VIEW FROM LEFT Shown closed and open

PLAN VIEW

Machine protection swing gate PerformanceLine® Double



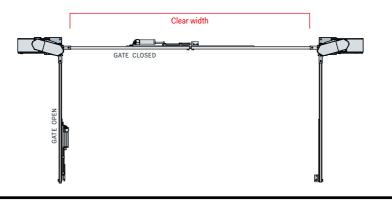
PLAN VIEW

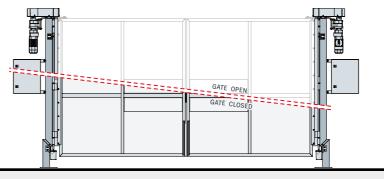
Technical data PerformanceLine® MSDT-PL-D			
	Gate design (stationary part)	Self-supporting, robust steel structure	
	Gate wing (moving part)	Two gate wing steel frame with panelling of your choice	
	Main closing edge	Tubular steel surfaces	
Features	Drive unit	Two three-phase gear motors with electromechanical holding brakes	
	Limit switch	Two PCS® – absolute rotary encoders mounted separately	
	Assembly/installation	Fastened to floor, no additional frame	
Cofety and and	Closing edge protection	Friction disc couplings in both gate wing drive units	
Safety equipment	Safety switches for closed end position	One safety switch, touchless, coded PLe/SIL 3	
	Max. clear opening width	Up to 6000 mm	
Standard sizes	Max. height of gate structure	Up to 3000 mm	
	Ground clearance	175 mm	
Snood	Closing speed	NA – dependent on gate wing width	
Speed	Opening speed	NA – dependent on gate wing width	
Colouring	Gate structure	Powder-coated, any colour	
Colourning	Gate wing	See appendix, design of gate wings, page 96	
Gate wing properties		See appendix, design of gate wings, page 96	
Control		TCT®-FST-75-S	

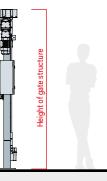
The swing gate MSDT-PL-D comprises two single-wing gates of the type MSDT-PL in a mirrored arrangement. The two halves of the gate are equipped with separate drive units and sensors, making it possible to open and close the two gate wings independently.

Both the drive units and the position sensor and safety switch are mounted centrally on the gate post. The gate provides unimpaired access to the machine area as it is designed without an obstructive portal. It thus provides the perfect solution for securing walk-in plant stations with crane or manipulator loading.

The closing edges are protected by mechanical friction disc couplings in the drive units.







VIEW FROM FRONT Shown closed and open

VIEW FROM LEFT







Standard product characteristics for all Brühl gate controllers

Convenient maintenance

All controllers in the housing with integrated maintenance switch. Electronics in the housing can be changed.

Housing variants

Various designs available: Sheet steel or plastic housing.

PLC interface

Interface for external control (PLC interface) integrated.



Large selection

The right controller for any application.

Intermediate positions

Integrated as standard and positionable.

Documentation

With EPLAN for control integration into existing system.

Optional connectors

For power supply, motor connection and PLC interface.

Accessories

A wide range of accessories can be connected.

User-friendliness

Control buttons and display integrated, automatic teach and learn functions.

Top safety features

Certified functional safety features up to PLe to EN ISO 13489-1

Frequency regulation

For dynamic travel performance, gentle on material

Туре	TCT®-FUF2	TCT®-FUF2-S	TCT®-FU3F	TCT®-FU3F-S	TCT®-FU3F-UL	TCT®-FU3F-PNS
Mains connection						
		<u> </u>			I	
Single-phase Three-phase	×	×	- x	- ×	- ×	- ×
	110-240 VAC	110-240 VAC	200-480 VAC	200-480 VAC	200-480 VAC	200-480 VAC
Mains voltage range	+/-10%	+/-10%	+/-10%	+/-10%	+/-10%	+/-10%
Mains frequency range	50/60 Hz	50/60 Hz				
Motor connection						
Max. power	1.5 kW	1.5 kW	2.2 kW	2.2 kW	2.2 kW	2.2 kW
Max. output current	8A	8 A	5A	5 A	5 A	5 A
Duty cycle	100%	100%	100%	100%	100%	100%
Motor brake connection						
24 VDC electronically monitored	×	×	×	×	×	×
PLC interface						1
24 V signals on terminal connection	×	×	×	×	×	-
Industrial bus*	_	-	-	-	-	Profinet-safe
Connections for external p	eripherals	l				
Digital inputs and outputs 24 VDC	Plug-in terminal	Plug-in terminal	Plug-in terminal	Plug-in terminal	Plug-in terminal	Plug-in M12
Digital inputs	-	-	-	-	-	Plug-in
fail-safe 24 VDC O-Link ports	_	_	_	_	_	M12 Plug-in
24 VDC supply	Plug-in	Plug-in	Plug-in	Plug-in	Plug-in	M12 Plug-in
for ext. peripherals	terminal	terminal	terminal	terminal	terminal	M12
Safety					1	
Emergency stop function (STOP)	Cat.3 PLe/SIL3	Cat.3 PLe/SIL3	Cat.3 PLe/SIL3	Cat.3 PLe/SIL3	Cat.3 PLe/SIL3	Cat.3 PLe/SIL3
Evaluation, safety edges 8k2	Cat. 2 PLd/SIL2	Cat. 2 PLd/SIL2				
Evaluation, safety systems OSE	Cat. 2 PLd/SIL2	Cat. 2 PLd/SIL2				
Evaluation, intelligent gate line light barrier	Cat. 2 PLd/SIL2	Cat. 2 PLd/SIL2				
Operation						
Maintenance switch	×	×	×	×	×	×
Plain text display 2 × 20 characters	×	×	×	×	×	×
Keypad (OPEN/STOP/CLOSE)	×	×	×	×	×	×
Password protection, parameter menu	×	×	×	×	×	×
Real-time clock	×	×	×	×	×	×
USB port	×	×	×	×	×	×
Housing design						
Plastic (IP65)	×	-	×	-	-	-
Sheet steel (IP66)	-	×	-	×	×	×
Dimensions						•
Width	210 mm	300 mm	210 mm	300 mm	300 mm	300 mm
Height	420 mm	400 mm	420 mm	400 mm	400 mm	400 mm
Depth	205 mm	200 mm	205 mm	200 mm	200 mm	200 mm
Permissible ambient condi	tions					
Temperature range	-20-50°C	-20-50°C	-20-50°C	-20-50°C	-20-50°C	-20-50°C
Humidity	NA	NA	NA	NA	NA	NA
Max. cable length	30 m	30 m				

Gate controller, single-phase in plastic housing





The gate controller TCT®-FUF2 is a versatile device, suitable for universal use with all gate designs and applications. With the integrated keypad, the gate can be controlled directly on site, independently from a higher-level control. The plain text display helps the user keep track of information and operating instructions.

The grid connection is designed as wide voltage range single-phase and the integrated PLC interface in the form of a conventional 24 V-DIO interface provides all the required signals for the external control and querying of an external machine protection gate. The device is TÜV type-tested with its safety functionalities.

Features

Mains voltage range 110-240 VAC +/-10 %, 50/60 Hz	
ESD strength up to over 25 kV	
Output power 1.5 kW at 100% duty cycle	
Electronically monitored motor brake output 24 VDC	
Two safety inputs for safety edges, light barrier etc. Cat. 2/PLd	
Three safety inputs for emergency stop (STOP) Cat. 3/PLe	
Three relay outputs with changeover contacts, function parametrisable	
12 digital inputs 24VDC, function parametrisable	
2 digital outputs 24VDC, function parametrisable	
24 VDC supply for external peripherals up to 3.5 A	
USB port for service	
Annual time switch buffered	
Electric connections on plug-in terminals, internal	
Dimensions (W×H×D = 210 × 420 ×205 mm)	
For further technical data, see overview on page 85	

Gate controller, single-phase in sheet steel housing



The gate controller TCT®-FUF2-S is a versatile device and with its robust sheet steel housing it is specially designed for use in rough industrial environments. With the integrated keypad, the gate can be controlled directly on site, independently from a higher-level control. The plain text display helps the user keep track of information and operating instructions.

The grid connection is designed as wide voltage range single-phase and the integrated PLC interface in the form of a conventional 24 V-DIO interface provides all the required signals for the external control and querying of an external machine protection gate. The device is TÜV type-tested with its safety functionalities.

Features

Mains voltage range 110–240 VAC +/-10 %, $50/60\,Hz$ ESD strength up to over 25 kV Output power 1.5 kW at 100% duty cycle Electronically monitored motor brake output 24 VDC Two safety inputs for safety edges, light barrier etc. Cat. 2/PLd Three safety inputs for emergency stop (STOP) Cat. 3/PLe Three relay outputs with changeover contacts, function parametrisable 12 digital inputs 24 VDC, function parametrisable 2 digital outputs 24 VDC, function parametrisable 24 VDC supply for external peripherals up to 3.5 A USB port for service Annual time switch buffered

Dimensions (W×H×D = 300 × 400 × 200 mm) For further technical data, see overview on page 85

Electric connections on plug-in terminals, internal

SAFETY GATE CONTROLLER

Gate controller, three-phase in plastic housing





The gate controller TCT®-FU3F is a versatile device, suitable for universal use with all gate designs and applications. With the integrated keypad, the gate can be controlled directly on site, independently from a higher-level control. The plain text display helps the user keep track of information and operating instructions.

The grid connection is designed as wide voltage range three-phase and the integrated PLC interface in the form of a conventional 24 V-DIO interface provides all the required signals for the external control and querying of an external machine protection gate. The device is TÜV type-tested with its safety functionalities.

Features

Mains voltage range three-phase 3 × 200-480 VAC +/-10%, 50/60 Hz
Wallis Voltage Tarige tiree-phase 3 × 200-460 VAC +7-10 /6, 30/00 Hz
Neutral conductor not required
ESD strength up to over 25 kV
Output power 2.2 kW at 100 % duty cycle
Electronically monitored motor brake output 24 VDC
Two safety inputs for safety edges, light barrier etc. Cat. 2/PLd
Three safety inputs for emergency stop (STOP) Cat. 3/PLe
Three relay outputs with changeover contacts, function parametrisable
12 digital inputs 24VDC, function parametrisable
2 digital outputs 24VDC, function parametrisable
24VDC supply for external peripherals up to 3.5 A
USB port for service
Annual time switch buffered
Electric connections on plug-in terminals, internal
Dimensions (W×H×D = 210 × 420 × 205 mm)
For further technical data, see overview on page 85

Gate controller, three-phase in sheet steel housing



The gate controller TCT®-FU3F-S is a versatile device and with its robust sheet steel housing it is specially designed for use in rough industrial environments. With the integrated keypad, the gate can be controlled directly on site, independently from a higher-level control. The plain text display helps the user keep track of information and operating instructions.

The grid connection is designed as wide voltage range three-phase and the integrated PLC interface in the form of a conventional 24 V-DIO interface provides all the required signals for the external control and querying of an external machine protection gate. The device is TÜV type-tested with its safety functionalities.

Features

Mains voltage range three-phase 3 × 200-480 VAC +/-10 %, 50/60 Hz Neutral conductor not required ESD strength up to over 25 kV Output power 2.2 kW at 100 % duty cycle Electronically monitored motor brake output 24 VDC Two safety inputs for safety edges, light barrier etc. Cat. 2/PLd Three safety inputs for emergency stop (STOP) Cat. 3/PLe Three relay outputs with changeover contacts, function parametrisable 12 digital inputs 24 VDC, function parametrisable 2 digital outputs 24 VDC, function parametrisable 24 VDC supply for external peripherals up to 3.5 A USB port for service Annual time switch buffered Electric connections on plug-in terminals, internal Dimensions (W×H×D = 300 × 400 × 200 mm) For further technical data, see overview on page 85

Gate controller UL-listed in sheet steel housing



The gate controller TCT®-FU3F-UL is a UL-listed device and is thus approved for use in the USA and Canada. With the integrated keypad, the gate can be controlled directly on site, independently from a higher-level control. The plain text display helps the user keep track of information and operating instructions.

The grid connection is designed three-phase as wide voltage range and the integrated PLC interface in the form of a conventional $% \left(\mathbf{r}\right) =\left(\mathbf{r}\right)$ 24 V-DIO interface provides all the required signals for the external control and querying of an external machine protection gate.

Features

Mains voltage range three-phase 3 × 200-480 VAC +/-10 %, 50/60 Hz	
Neutral conductor not required	
ESD strength up to over 25 kV	
Output power 2.2 kW at 100 % duty cycle	
Electronically monitored motor brake output 24 VDC	
Two safety inputs for safety edges, light barrier etc. Cat. 2/PLd	
Three safety inputs for emergency stop (STOP) Cat. 3/PLe	
Three relay outputs with changeover contacts, function parametrisable	
12 digital inputs 24 VDC, function parametrisable	
2 digital outputs 24 VDC, function parametrisable	
24 VDC supply for external peripherals up to 3.5 A	
USB port for service	
Annual time switch buffered	
Electric connections on plug-in terminals, internal	
Dimensions (W×H×D = 300 × 400 × 200 mm)	
For further technical data, see overview on page 85	

Gate controller PNS in sheet steel housing



The gate controller TCT®-FU3F-PNS is specially designed for automotive manufacture. This controller is based on the model TCT®-FU3F-S (page 89) and is equipped with an additional communication assembly.

The double Profinet-Safe interface forms the connection to the industrial network and the higher-level control. Extensive connections for peripheral devices are provided on the underside of the controller, in a plug-in design.

Main additional features compared with TCT®-FU3F-S

2 × Profinet interface via push-pull connector RJ45, Conformance Class C

 3×24 VDCsupply/forwarding via push-pull power connector

Six safety inputs 24 V, 2-channel on M12 socket to connect secure sensors

Six inputs/outputs 24 V, on M12 socket in pairs to connect standard peripherals

Four IO-Link ports on M12 socket to connect IO-Link peripherals

Complete diagnosis of the gate controller and connected peripherals via Profinet

Firmware updates, data/parameter back-up via Profinet/Ethernet

GSD file available

For further technical data, see overview on page 85

Gate controllers in customised designs



In addition to the standard designs, our product range includes special customised designs.

We produce and supply our gate controllers in special designs, adjusted to suit the needs of our customers with regard to electric interfaces, BUS capability, plug-in connections and integrated options, even in small batches or as single items.

Please ask us for advice on all the varied options!

Examples of special designs

PLC interface, plug-in design

Motor cable set, plug-in design

Mains power supply, plug-in design

Mains transformer for special mains voltages

Expansion cards for additional signal exchange

Additional assemblies, terminal blocks in the switch cabinet internally

Controller sheet steel cabinets in customised sizes

Additional control buttons/signal lamps built into switch cabinet door

Externally connectible control panel

Parametrisation of additional signals on PLC interface

Parametrisation of an intermediate gate position

Extension box for connection to ProfiNet, Profibus, Ethernet-IP etc.

Expansion of radio remote control for the gate function

Optional accessories for machine protection lift gates and sliding gates













External control unit

Start button





Captron button

Display lamp





PNS module





Extra circuit board

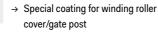


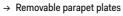




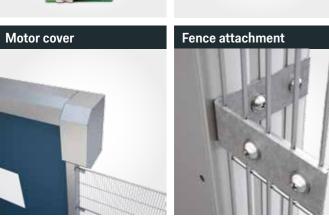
Expansion board

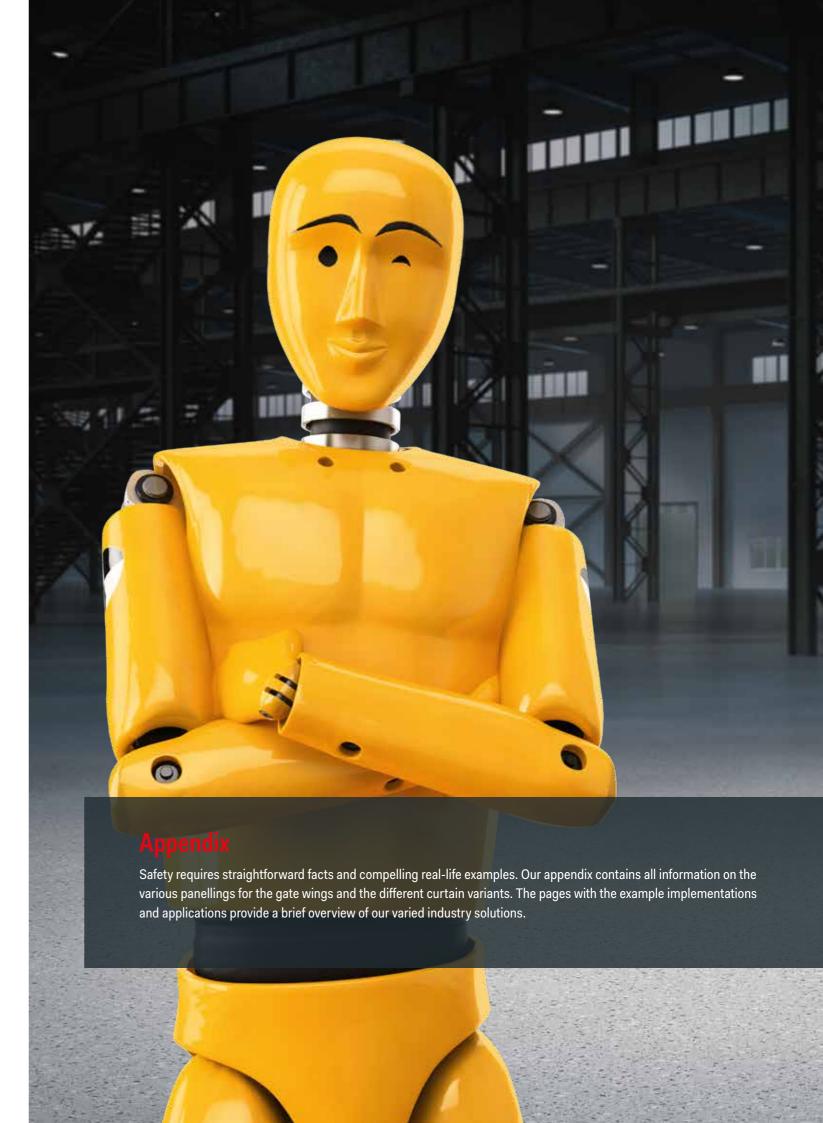






- → Levelling plates
- → Pull-wire for industrial trucks and forklifts
- → Impact protection pillars
- → Special drive units, e.g. SEW
- → Special safety switches
- → NES cam control mechanism
- → Conventional safety switches
- → Key switches

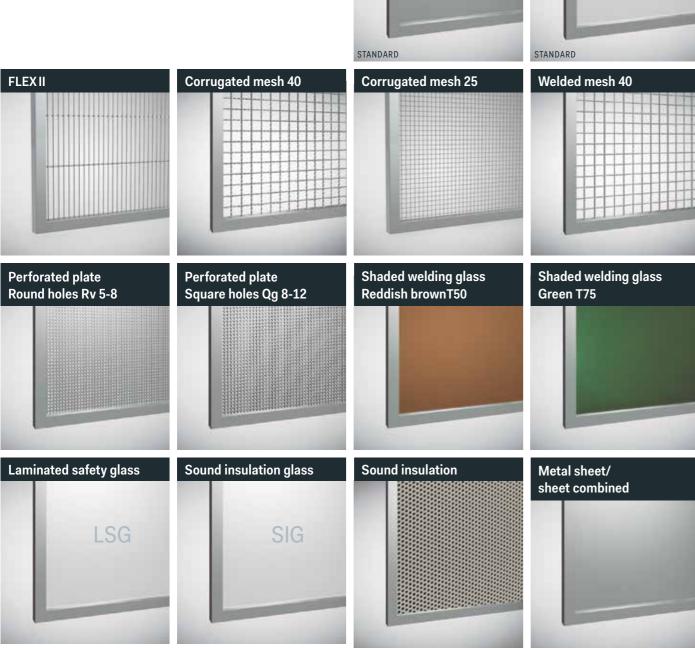


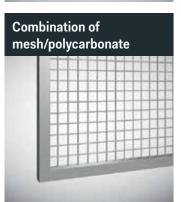


Design of gate wings for lift and sliding gates

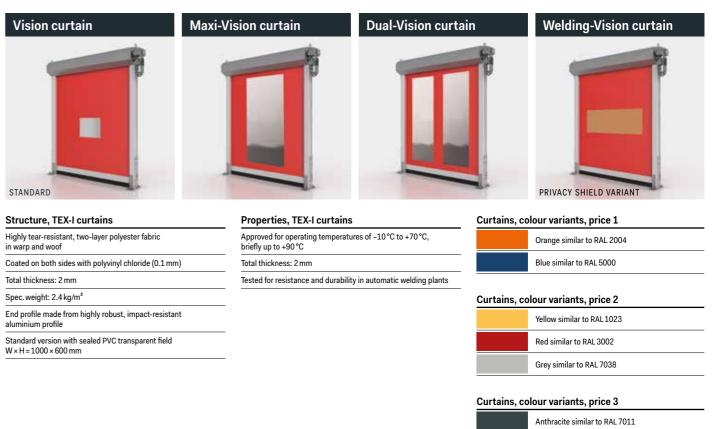
Our lift and sliding gates can be designed with various types of panelling. Viewing windows can be installed with special clamping profiles.







Design of curtains for roller gates SpeedLine®



Designs of curtains and slats for roller gates PerformanceLine®



Structure, TEX-II curtains

Coating type: PVC

Finishing: coated on both sides (high-gloss)

Total weight: 900 g/m² EN ISO 2286-2

Support fabric: Material PES DIN ISO 2076, thread thickness 1100 dtex DIN ISO 2060, weave P 2/2

Properties, TEX-II curtains

Combustion behaviour: DIN 75200, ISO 3795 < 100 mm/min.

Tear strength warp/woof: 4300/4000 N/50 mm, DIN 53354, DIN EN ISO 1421/V1

Tear propagation resistance warp/woof: 500/500 N, DIN 53363

Adhesive strength: 20 N/cm LB 3.04-1 (Complan)

Resistance to cold: -30 °C DIN 53361 Resistance to heat: +70 °C Complan guidelines

Light-fastness: >6 grade, val. DIN 54004, DIN EN ISO 105 B02

Buckling resistance: no cracks <100000 x, DIN 53359 A



Black similar to RAL 9005

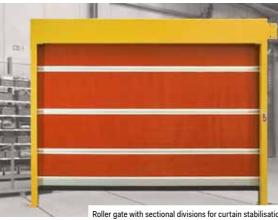
Example implementations, roller gates















Example implementations, sliding gates















Example implementations, lift gates























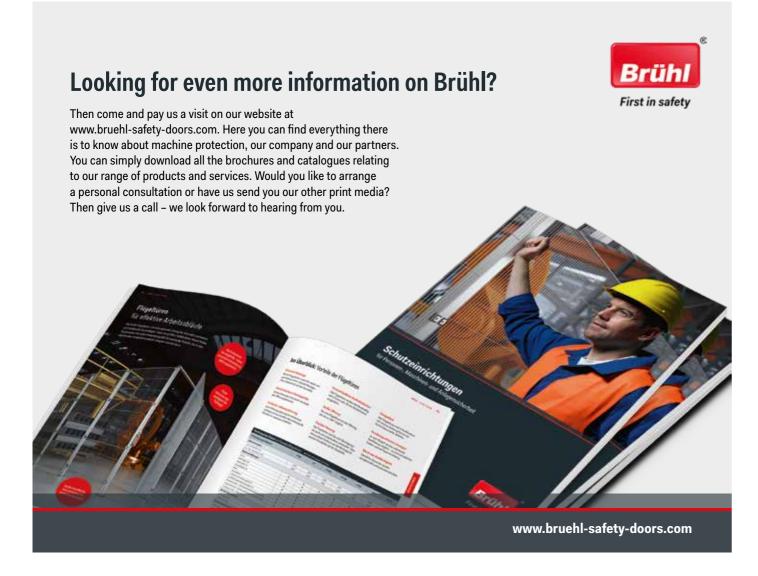












Imprint

Brühl Safety Doors GmbH

Managing directors: Heinrich Brühl Kai Wienecke

Waldstraße 63b 57250 Netphen, Germany

Tel.: +49 (0) 2737 59 34 0 Fax: +49 (0) 2737 59 19 46 info@bruehl-safety.com www.bruehl-safety-doors.com

© Copyright by Brühl Safety Doors GmbH

All images, graphics and illustrations are protected by copyright. The information in the catalogue may only be reproduced by prospective buyers and customers for their internal information purposes. For any other use, written approval must be obtained from Brühl Safety Doors GmbH in advance.

Subject to change without notice. Errors and omissions excepted. (2020)

All information provided without guarantee. Liability claims of any kind are fundamentally excluded. Brühl accepts no liability whatsoever for the information provided being correct, up-to-date, complete or of good quality. Claims for damages against Brühl or its employees on the basis of the information provided are excluded, except where gross negligence or wilful misconduct can be proven. All the information or examples provided in this catalogue do not relieve the design engineers from their duty to perform a risk evaluation or analysis or to consult the industrial standards in their original form.

